

► T6DBK82P

NL	<b>Gebruiksaanwijzing</b> Droogautomaat	2
FR	<b>Notice d'utilisation</b> Sèche-linge	25
DE	<b>Benutzerinformation</b> Wäschetrockner	48

# USER MANUAL



**AEG**

## INHOUDSOPGAVE

1. VEILIGHEIDSINFORMATIE.....	3
2. VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN.....	5
3. BESCHRIJVING VAN HET PRODUCT.....	7
4. BEDIENINGSPANEEL.....	8
5. PROGRAMMA.....	9
6. OPTIES.....	11
7. VOORDAT U HET APPARAAT VOOR DE EERSTE KEER GEBRUIKT.....	12
8. DAGELIJKS GEBRUIK.....	12
9. AANWIJZINGEN EN TIPS.....	15
10. ONDERHOUD EN REINIGING.....	16
11. PROBLEMEN OPLOSSEN.....	18
12. TECHNISCHE GEGEVENS.....	20
13. ACCESSOIRES.....	22
14. PRODUCTINFORMATIEBLAD MET BETREKKING TOT E.U.-VOORSCHRIFT 1369/2017.....	23

## VOOR PERFECTE RESULTATEN

Bedankt dat u voor dit AEG-product heeft gekozen. Dit apparaat is ontworpen om vele jaren uitstekend te presteren, met innovatieve technologieën die het leven gemakkelijker helpen maken met functies die gewone apparaten wellicht niet hebben. Neem een paar minuten de tijd om het door te lezen zodat u er optimaal van kunt profiteren.

Ga naar onze website voor:



Advies over gebruik, brochures, het oplossen van problemen en onderhoudsinformatie:

**[www.aeg.com/webselfservice](http://www.aeg.com/webselfservice)**



Registreer uw product voor een betere service:

**[www.registeraeg.com](http://www.registeraeg.com)**



Koop accessoires, verbruiksartikelen en originele reserveonderdelen voor uw apparaat:


**[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)**

## KLANTENSERVICE


Gebruik altijd originele onderdelen.

Als u contact opneemt met de klantenservice zorg dat u de volgende gegevens bij de hand hebt: model, productnummer, serienummer.

Deze informatie wordt vermeld op het typeplaatje.

 Waarschuwing / Belangrijke veiligheidsinformatie

 Algemene informatie en tips

 Milieu-informatie

Wijzigingen voorbehouden.

# 1. ⚠️ VEILIGHEIDSINFORMATIE

Lees voor gebruik zorgvuldig de meegeleverde instructies voor installatie en gebruik van het apparaat. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor letsel of schade veroorzaakt door een verkeerde installatie of verkeerd gebruik. Bewaar de instructies altijd op een veilige en toegankelijke plaats voor toekomstig gebruik.

## 1.1 Veiligheid van kinderen en kwetsbare mensen



### **WAARSCHUWING!**

Gevaar voor verstikking, letsel of permanente invaliditeit.

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door mensen met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke vermogens of een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruiken van het apparaat en indien zij de eventuele gevaren begrijpen.
- Kinderen tussen de 3 en 8 jaar oud en personen met zware en complexe beperkingen dienen altijd uit de buurt van het apparaat te worden gehouden, tenzij ze voortdurend onder toezicht staan.
- Kinderen jonger dan 3 jaar dienen, mits zij voortdurend onder toezicht staan, bij het apparaat uit de buurt te worden gehouden.
- Laat kinderen niet met het apparaat spelen.
- Houd alle verpakkingen uit de buurt van kinderen en verwijder ze op gepaste wijze.
- Houd reinigingsmiddelen uit de buurt van kinderen.
- Houd kinderen en huisdieren uit de buurt van het apparaat als de deur open is.
- Als het apparaat is voorzien van een kinderslot, dient dit te worden geactiveerd.
- Kinderen mogen zonder toezicht geen reinigings- en onderhoudswerkzaamheden aan het apparaat uitvoeren.

## 1.2 Algemene veiligheid

- De specificatie van dit apparaat niet wijzigen.
- Als de droogautomaat bovenop een wasautomaat wordt geplaatst, moet u hiervoor het tussenstuk gebruiken. De stapelkit, beschikbaar bij uw erkende verkoper, mag uitsluitend gebruikt worden met het apparaat dat vermeld is in de instructies, die bij het accessoire geleverd worden. Lees deze aandachtig alvorens het accessoire te monteren (raadpleeg de montagebrochure).
- Het apparaat kan losstaand of onder het aanrecht in de keuken met correcte ruimte worden gemonteerd (raadpleeg de montagebrochure).
- Installeer het apparaat niet achter een vergrendelbare deur, een schuifdeur of een deur met een scharnier aan de tegenovergestelde zijde, waardoor de deur van het apparaat niet volledig geopend kan worden.
- De ventilatie-openingen in de onderkant mogen niet worden afgedekt door tapijt, een mat of andere soorten vloerbedekking.
- **WAARSCHUWING:** Het apparaat mag niet van stroom worden voorzien door een extern schakelapparaat, zoals een tijd klok, of aangesloten worden op een circuit dat door het elektriciteitsbedrijf regelmatig aan en uit wordt geschakeld.
- Steek de stekker pas in het stopcontact als de installatie is voltooid. Zorg ervoor dat de hoofdstekker na installatie toegankelijk is.
- Als het netsnoer beschadigd is, moet de fabrikant, een erkende serviceverlener of een gekwalificeerd persoon deze vervangen teneinde gevaarlijke situaties te voorkomen.
- Overschrijd het maximale laadvermogen van 8 kg niet (raadpleeg hoofdstuk "Programmaschema").
- Het apparaat mag niet worden gebruikt als de items vervuild zijn met industriële chemische reinigingsmiddelen.

- Veeg eventuele pluisjes of verpakkingsafval die zich rondom het apparaat hebben opgehoopt, weg.
- Gebruik het apparaat niet zonder een filter. Reinig het pluisfilter voor of na elk gebruik.
- Droog geen ongewassen artikelen in de wasdroger.
- Artikelen die zijn bevuild met stoffen als spijsolie, aceton, alcohol, benzine, kerosine, vlekkenverwijderaars, terpentijn, boenwas en boenwasverwijderaars dienen alvorens in de was/droogcombinatie te worden gedroogd, te worden gewassen in heet water met een extra hoeveelheid wasmiddel.
- Artikelen van schuimrubber (latexschuim), douchemutsjes, waterdichte kleding, artikelen met een rubberen binnenkant en kleding of kussens met een vulling van schuimrubber dienen niet in de droogtrommel te worden gedroogd.
- Wasverzachters of soortgelijke producten dienen te worden gebruikt zoals aangegeven in de instructies van de fabrikant van het product.
- Verwijder alle voorwerpen van items die een ontstekingsbron kunnen zijn zoals aanstekers of lucifers.
- **WAARSCHUWING:** Stop een wasdroger nooit voor het einde van een droogcyclus, tenzij alle voorwerpen snel uit de trommel verwijderd en uitgehangen worden, zodat de hitte snel verdwijnt.
- Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact voordat u onderhoudshandelingen verricht.

## 2. VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

### 2.1 Montage

- Verwijder alle verpakkingsmaterialen.
- Installeer en gebruik geen beschadigd apparaat.
- Volg de installatie-instructies op die zijn meegeleverd met het apparaat.
- Pas altijd op bij verplaatsing van het apparaat, want het is zwaar. Gebruik

altijd veiligheidshandschoenen en gesloten schoeisel.

- Installeer of gebruik het apparaat niet op een plek waar de temperatuur onder 5 °C of boven 35 °C kan komen.

- Zorg ervoor dat de vloer van de plaats waar u het apparaat installeert, vlak, stabiel, hittebestendig en schoon is.
- Zorg dat er lucht tussen het apparaat en de vloer kan circuleren.
- Houd het apparaat tijdens het verplaatsen altijd verticaal.
- De achterkant van het apparaat moet tegen een muur worden geplaatst.
- Als het apparaat op zijn permanente plaats wordt geplaatst, moet u nagaan of het waterpas staat. Is dit niet het geval, stel de stelpootjes hier dan op af.
- Droog uitsluitend textiel dat in de droogautomaat mag worden gedroogd. Volg de instructies op het wasvoorschrift in de kleding.
- Als u het wasgoed heeft gewassen met een vlekverwijderaar, voer dan een extra spoelcyclus uit voordat u de droger start.
- Het gecondenseerde/gedistilleerde water mag niet worden gebruikt voor het bereiden van eten en drinken. Het kan gezondheidsproblemen veroorzaken bij mensen en dieren.
- Ga niet op de open deur zitten of staan
- Droog geen druipnatte kledingstukken in de droogautomaat.

## 2.2 Aansluiting op het elektriciteitsnet



### WAARSCHUWING!

Gevaar voor brand en elektrische schokken.

- Dit apparaat moet worden aangesloten op een geaard stopcontact.
- Zorg ervoor dat de parameters op het vermogensplaatje overeenkomen met elektrische vermogen van de netstroom.
- Gebruik altijd een juist geïnstalleerd schokbestendig stopcontact.
- Gebruik geen meerwegstekkers en verlengsnoeren.
- Trek niet aan het netsnoer om het apparaat los te koppelen. Trek altijd aan de stekker.
- Raak de stroomkabel of stekker niet aan met natte handen.
- Dit apparaat voldoet aan de EEG - richtlijnen.

## 2.3 Gebruik



### WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel, elektrische schokken, brand, brandwonden en schade aan het apparaat.

- Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik.
- Droog geen beschadigde (gescheurde, gerafelde) kleding met vulling of voering.

## 2.4 Onderhoud en reiniging



### WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel of schade aan het apparaat.

- Gebruik geen waterstralen of stoom om het apparaat te reinigen.
- Reinig het apparaat met een vochtige zachte doek. Gebruik alleen neutrale reinigingsmiddelen. Gebruik geen schuurmiddelen, schuursponsjes, oplosmiddelen of metalen voorwerpen.

## 2.5 Verwijdering

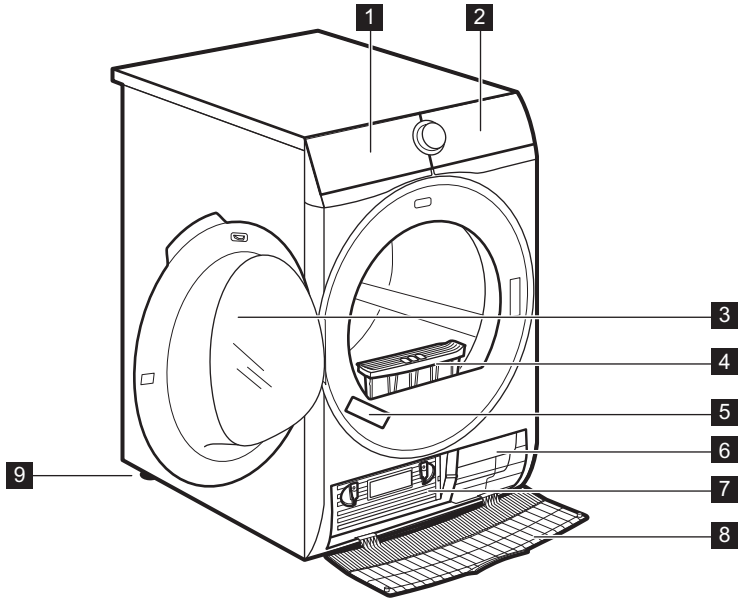


### WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel of verstikking.

- Haal de stekker uit het stopcontact en koppel het apparaat los van de watertoevoer.
- Snijd het netsnoer vlak bij het apparaat af en gooi het weg.
- Verwijder de deurvergrendeling om te voorkomen dat kinderen of huisdieren binnen in de trommel vast komen te zitten.
- Gooi het apparaat weg conform de lokale voorschriften voor de verwijdering van elektrische en elektronische apparatuur (AEEA).

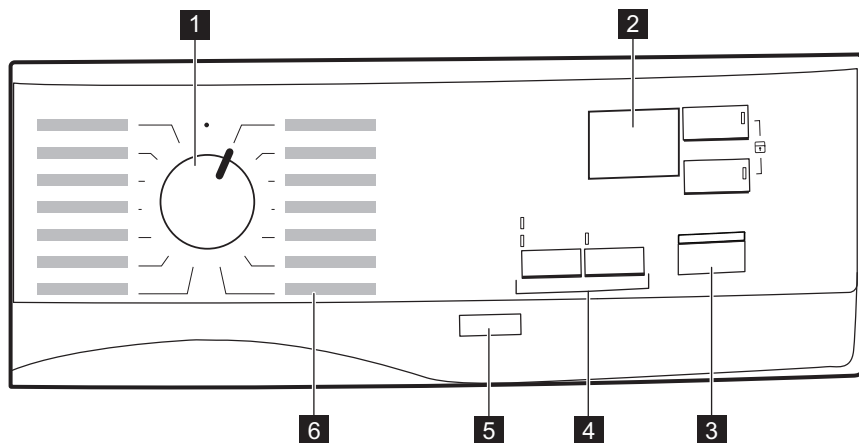
### 3. BESCHRIJVING VAN HET PRODUCT



- |   |                       |   |                     |
|---|-----------------------|---|---------------------|
| 1 | Waterreservoir        | 6 | Ventilatiesleuven   |
| 2 | Bedieningspaneel      | 7 | Condensordeksel     |
| 3 | Deur van het apparaat | 8 | Condensatordeksel   |
| 4 | Filter                | 9 | Verstelbare pootjes |
| 5 | Typeplaatje           |   |                     |

**i** Om de was makkelijker te laden en voor eenvoudigere installatie is de deur omkeerbaar. (zie de afzonderlijke folder).

## 4. BEDIENINGSPANEEL



**1** Programmakeuzeknop

**2** Display

**3** Start/Pauze-toets





**4** Opties

**5** Aan/Uit-toets

**6** Programma's


### 4.1 Scherm




Symbol op het display	Symboolbeschrijvingen
30' 20h	selectie uitgestelde start (30 min. - 20 u.)
1 : 50	cyclustijdlampje
	indicatielampje: <i>leeg het waterreservoir</i>
	indicatielampje: <i>maak de filter schoon</i>
	indicatielampje: <i>controleer de condensator</i>
	kinderslot aan


Symbool op het display	Symboolbeschrijvingen
10' 2 : 00	selectie tijdsprogramma (10 min. - 2 u)

## 5. PROGRAMMA


Programma	Lading <sup>1)</sup>	Eigenschappen / textielmarkering
<b>Katoen</b>		
Extra droog	8 kg	Droogniveau: extra droog / 
Kastdroog +	8 kg	Droogniveau: droog voor linnenkast + / 
 <sup>2)</sup> Kastdroog	8 kg	Droogniveau: klaar voor de linnenkast / 
Strijkdroog	8 kg	Droogniveau: geschikt om te strijken / 
<b>Synthetica en gemengd</b>		
Extra droog	3,5 kg	Droogniveau: extra droog / 
Kastdroog	3,5 kg	Droogniveau: klaar voor de linnenkast / 
Strijkdroog	3,5 kg	Droogniveau: geschikt om te strijken / 
Mix	3 kg	Katoenen en synthetische weefsels / 
Fijne Was	3 kg	Fijne weefsels / 
Beddengoed	3 kg	Bedlinnen zoals lakens voor een eenpersoonsbed en voor een tweepersoonsbed, kussens, overtrekken. / 
Dekbed	3 kg	Enkele of dubbele dekbedden en kussens (met veren, onder of synthetische vullingen). / 
Jeans	8 kg	Vrijetijdskleding zoals een spijkerbroek, sweaters van dikte met verschillende materiaal (bijvoorbeeld bij de nek, aan de mouwen en zomen). / 
Sportkleding	2 kg	Sportkleding, dunne en lichte weefsels, microvezel, polyester / 

Programma	Lading <sup>1)</sup>	Eigenschappen / textielmarkering
Tijd	5 kg	Met dit programma kunt u de optie Tijd gebruiken en de duur van het programma instellen. De droogtijd dient voldoende te zijn voor de lading, bijv. 2 uur voor 5 kg katoen. / 

1) Het maximale gewicht verwijst naar droge kledingstukken.

2) Het  Katoen Kastdroog ECO programma is het "standaard katoen-programma" volgens Commissieverordening EU Nr. 392/2012. Het is geschikt voor het drogen van normaal nat katoenen wasgoed en het is het meest efficiënte programma in termen van energieverbruik voor het drogen van vochtig katoenen wasgoed.





## 5.1 Keuze programma's en opties

Programma's <sup>1)</sup>	Opties			Tijd
	Delicaat	Delicaat Plus	Anti-kreuk	
Katoen				
Extra droog	■	■	■	
Kastdroog +	■	■	■	
 Kastdroog	■	■	■	
Strijkdroog	■	■	■	
Synthetica en gemengd				
Extra droog	■	■	■	
Kastdroog	■	■	■	
Strijkdroog	■	■	■	
Mix			■	
Fijne Was			■	
Beddengoed			■	
Dekbed			■	
Jeans	■	■	■	

Opties				
Programma's <sup>1)</sup>	Delicaat	Delicaat Plus	Anti-kreuk	Tijd
Sportkleding			■	
Tijd	■	■	■	■

<sup>1)</sup> U kunt samen met het programma ook 1 of meer opties instellen.

## 5.2 Verbruiksgegevens

Programma	Centrifugeren op / restvocht	Droogtijd <sup>1)</sup>	Energieverbruik <sup>2)</sup>
Katoen <b>ECO</b> 8 kg			
 <i>Kastdroog</i>	1400 tpm / 50%	120 min.	4,10 kWh
	1000 tpm / 60%	139 min.	4,81 kWh
 <i>Strijkdroog</i>	1400 tpm / 50%	93 min.	3,11 kWh
	1000 tpm / 60%	110 min.	3,81 kWh
Katoen <b>ECO</b> 4 kg			
 <i>Kastdroog</i>	1400 tpm / 50%	- min.	- kWh
	1000 tpm / 60%	79 min.	2,52 kWh
Synthetica 3,5 kg			
 <i>Kastdroog</i>	1200 tpm / 40%	52 min.	1,56 kWh
	800 tpm / 50%	68 min.	1,88 kWh

<sup>1)</sup> Voor deelladingen is de cyclusduur korter en verbruikt het apparaat minder energie.

<sup>2)</sup> Een ongeschikte omgevingstemperatuur en/of slecht gecentrifugeerd wasgoed kunnen de cyclusduur verlengen en het energieverbruik verhogen.

## 6. OPTIES

### 6.1 Delicaat Plus

Extra delicaat drogen van veelgedragen kleding bij verlaagde warmte.

### 6.2 Delicaat

Delicaat drogen van veelgedragen kleding. De warmte wordt tot de cyclusbeëindiging geleidelijk verlaagd.

Delicaat en Delicaat Plus kunnen niet tegelijkertijd worden geselecteerd.

### 6.3 Anti-kreuk

Verlengde antikreukfase (30 minuten) aan het einde van de droogcyclus, maximaal 90 minuten. Na de droogfase draait de trommel van tijd tot tijd om te voorkomen dat het wasgoed kreukt. Het wasgoed kan tijdens de anti-kreukfase uit de machine gehaald worden.

## 6.4 Tijd

Voor katoen, synthetica en gemengde stoffen. Hiermee kunt u de droogtijd instellen met minimaal 10 minuten tot maximaal 2 uur (in stappen van 10 min.). Als deze optie is geactiveerd, verdwijnt de aanduiding voor maximumlading.

## 6.5 Startuitstel



Hiermee kan de start van het droogprogramma met minimaal 30 minuten en maximaal 20 uur worden uitgesteld.

1. Stel het droogprogramma en de opties in.
2. Raak herhaaldelijk de toets Startuitstel aan.

Uitsteltijd staat op het display (bijv. 1 2 h) als het programma over 12 uur moet beginnen.)

3. Raak om de optie Startuitstel te activeren de toets Start/Pauze aan. De starttijd neem op de display af.

# 7. VOORDAT U HET APPARAAT VOOR DE EERSTE KEER GEBRUIKT

Voordat u het apparaat voor het eerst in gebruik neemt:



- Maak de trommel van de droogautomaat schoon met een vochtige doek.



- Start een programma van 1 uur met nat wasgoed.

# 8. DAGELIJKS GEBRUIK

## 8.1 Wasgoed voorbereiden

- Sluit de ritsen.
- Sluit de drukknoopjes van dekbedovertrekken.
- Droog geen losse bandjes of linten (bijvoorbeeld de koorden van een schort). Maak ze aan elkaar vast voordat u het programma start.
- Maak alle zakken leeg.
- Draai de kledingstukken met een katoenen voering binnenstebuiten. Het katoen moet aan de buitenkant zitten.
- Stel altijd het programma in dat geschikt is voor het soort wasgoed.
- Doe lichte en donkere kleuren niet samen.
- Gebruik een geschikt programma voor katoen, jersey en gebreide kleding om krimp te verminderen.
- Overschrijd de maximale lading niet die in het programmahoofdstuk wordt aangegeven of wordt getoond op het scherm.
- Droog alleen wasgoed dat geschikt is voor machinedrogen. Zie de wasvoorschriften op de kledingstukken.
- Droog grote en kleine items niet samen. Kleine items kunnen in de grote verstrikt raken en ongedroogd blijven.

Wasvoorschrift	Beschrijving
	Wasgoed is geschikt voor machinedrogen.
	Wasgoed is geschikt voor machinedrogen op hogere temperaturen.

Wasvoorschrift	Beschrijving
	Wasgoed is allen geschikt voor machinedrogen op lage temperaturen.
	Wasgoed is niet geschikt voor machinedrogen.

## 8.2 Wasgoed in de machine doen

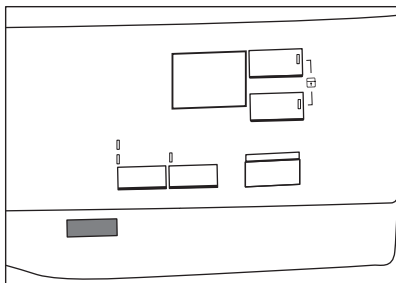


### LET OP!

Zorg ervoor dat het wasgoed niet vastzit tussen de deur van het apparaat en de rubberen pakking.

1. Trek de deur van het apparaat open.
2. Plaats de was een voor een in het apparaat.
3. Sluit de deur van het apparaat.

## 8.3 Het apparaat inschakelen.

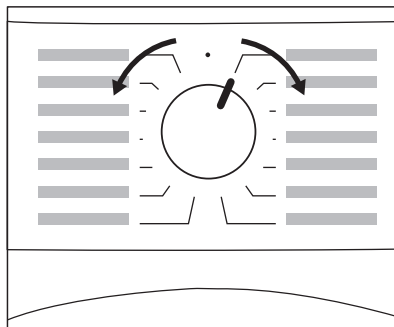


Het apparaat inschakelen:

Druk op de toets Aan/Uit.

Als het apparaat aanstaat, verschijnen er een aantal aanduidingen op het display.

## 8.4 Een programma instellen



Gebruik de programmakeuzeknop om een programma te kiezen.

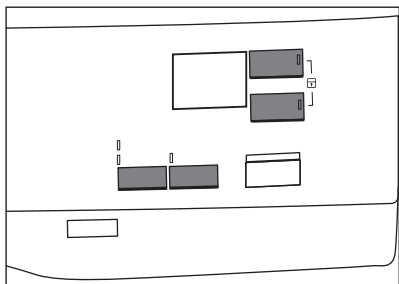
De mogelijke tijd waarop een programma wordt voltooid, verschijnt op het display.



De droogtijd die u ziet op het display, wanneer het katoenprogramma is geselecteerd, heeft betrekking op de waslading van 5 kg en standaardomstandigheden. De werkelijke droogtijd hangt af van het type van de lading (hoeveelheid en samenstelling), de kamertemperatuur en de vochtigheid van uw wasgoed na het centrifugeren.

## 8.5 Opties

U kunt samen met het programma ook één of meer speciale opties instellen.



Druk op de relevante knop of combinatie van twee knoppen om een optie te activeren of te deactiveren. dit symbool verschijnt op het display of het led boven het bijbehorende knoplampje gaat branden.

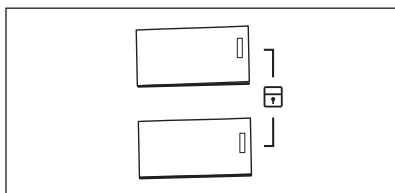
## 8.6 Kinderslotoptie

Het kinderslot voorkomt dat kinderen met het apparaat kunnen spelen. De kinderslotoptie blokkeert alle druktoetsen en de programmakeuzeknop (deze optie vergrendelt niet de toets **Aan/Uit**).

U kunt de kinderslotoptie activeren:

- voordat u de toets **Start/Pauze** aanraakt - kan het apparaat niet starten
- nadat u de toets **Start/Pauze** aanraakt - programma- en optiekeuze is niet beschikbaar.

### Kinderslot instellen:

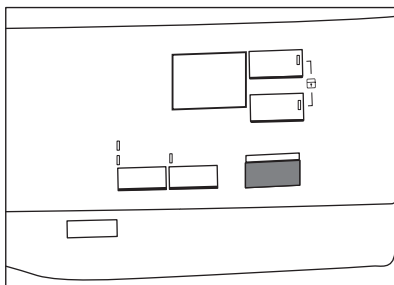


1. Zet de droger aan.
2. Selecteer 1 van de beschikbare programma's.
3. Druk tegelijkertijd op de 2 knoppen en houd deze ingedrukt.

Het symbool  verschijnt op het display.

4. Raak de bovenstaande knoppen opnieuw aan om het kinderslot te deactiveren. Het symbool verdwijnt.

## 8.7 Een programma starten



Het programma starten:

Druk op toets **Start/Pauze**.


Het apparaat start en het led boven de knop gaat branden in plaats van knipperen.

## 8.8 Programma wijzigen



Het wijzigen van een programma:

1. Druk op de toets Aan/Uit om het apparaat uit te schakelen.
2. Druk nogmaals op de toets Aan/Uit om het apparaat in te schakelen.
3. Stel een programma in.

## 8.9 Programma-einde

-  Reinig het filter en leeg het waterreservoir na elke droogcyclus. (Zie het hoofdstuk ONDERHOUD EN REINIGING.)

Na voltooiing van de droogcyclus, zal het symbool  op de display verschijnen. Als de optie Zoemer is geactiveerd, klinkt er gedurende 1 minuut een geluidssignaal met onderbrekingen.

-  Als u het apparaat niet uitschakelt, start de antikreukfase (niet op alle programma's actief). Het knipperende symbool  geeft aan dat de antikreukfase bezig is. Het wasgoed kan tijdens de antikreukfase uit de machine gehaald worden.

De was uit de machine halen:

1. Druk 2 seconden op de toets Aan/Uit om het apparaat uit te zetten.
2. Open de deur van het apparaat.
3. Haal het wasgoed uit de trommel.
4. Sluit de deur van het apparaat.

## 9. AANWIJZINGEN EN TIPS

### 9.1 Milieutips

- het wasgoed goed centrifugeert voordat u het in de droger stopt.
- Overschrijd de laadvolumes die in het hoofdstuk over programma's worden beschreven niet.
- Maak het filter na elke droogcyclus schoon.
- Gebruik geen wasverzachter om te wassen en te drogen. In de droogtrommel wordt uw wasgoed automatisch zacht.
- Gebruik gedistilleerd water dat u ook voor stoomstrijken gebruikt. Zuiver indien nodig het gedistilleerde water eerst (bijv. met een koffiefilter) om deeltjes te verwijderen.
- Zorg ervoor dat de ventilatieopeningen aan de onderzijde van het apparaat vrij zijn.
- Zorg ervoor dat op de plaats waar het apparaat wordt geïnstalleerd een goede luchtdoorstroom is.

### 9.2 Aanpassing van standaard droogniveaus


Wijzigen van het standaard droogniveau:

1. Schakel het apparaat in.
2. Selecteer 1 van de beschikbare programma's.
3. Druk tegelijkertijd op de knoppen **Temp** en **Tijd** houd deze ingedrukt.







Een van de symbolen verschijnt op het display:

 - Maximaal droogniveau

 - Extra droog

 - Standaard droogniveau

4. Raak herhaaldelijk de knop **Start/Pauze** aan totdat u het gewenste droogniveau bereikt.

Droogniveau	Displaysymbolen	
Maximaal droogniveau		
Extra droog		
Standaard droogniveau		

5. Houd om de instelling te bewaren de toetsen **Temp** en **Tijd** gedurende 2 seconden tegelijkertijd ingedrukt.

### 9.3 Het reservoirlampje uitschakelen

*De aanduiding voor het waterreservoir staat standaard aan. Het licht op aan het einde van de droogcyclus of tijdens de cyclus als het waterreservoir vol is. Als afvoerkit is geïnstalleerd wordt het waterreservoir automatisch geleegd en kan de aanduiding uitgezet worden.*

Om de aanduiding uit te schakelen:

1. Schakel het apparaat in.
2. Selecteer 1 van de beschikbare programma's.
3. Druk tegelijkertijd op de knoppen **Anti-kreuk** en **Tijd** houd deze ingedrukt.

Eén van 2 configuraties is mogelijk:

- het lampje reservoir:  staat aan als het symbool  verschijnt - het waterreservoirlampje is permanent **geactiveerd**
- het lampje reservoir:  staat uit als het symbool  verschijnt - het waterreservoirlampje is permanent **gedeactiveerd**

## 10. ONDERHOUD EN REINIGING

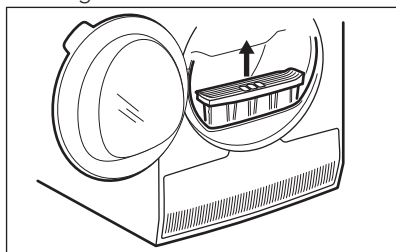
### 10.1 Het filter schoonmaken

Aan het einde van elke cyclus verschijnt het symbool  *Filter* op het display en moet u het filter reinigen.

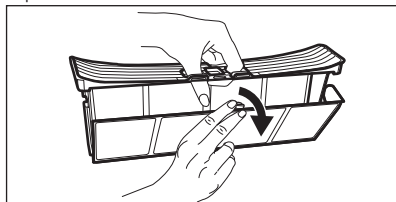
 Het filter verzamelt de pluizen tijdens de droogcyclus.

Het filter reinigen:

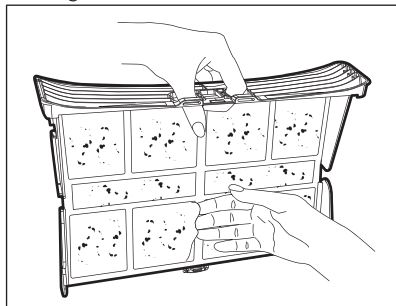
1. Open de deur. Trek het filter omhoog.



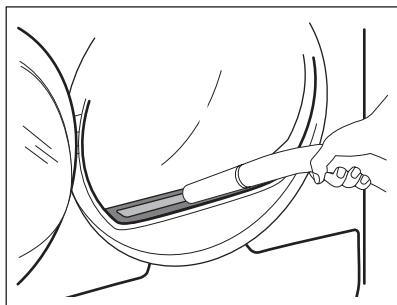
2. Open het filter.



3. Maak het filter schoon met een vochtige hand.




4. Reinig het filter indien nodig met een stofzuiger. Sluit het filter.
5. Verwijder de pluizen indien nodig uit de filterhouder en pakking. U kunt hiervoor een stofzuiger gebruiken. Zet het filter in de filterhouder.



### 10.2 Leeg het waterreservoir

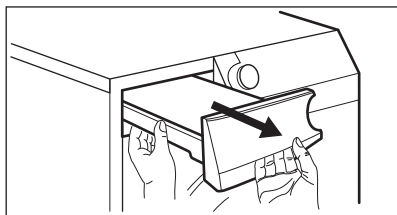
Maak het condenswaterreservoir na elke droogcyclus leeg.

Wanneer het condenswaterreservoir vol is, breekt het programma automatisch af.

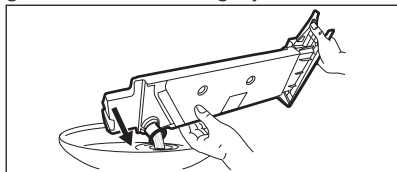
Het symbool  *reservoir* verschijnt op het display en u moet het waterreservoir legen.

Het waterreservoir legen:

1. Verwijder het waterreservoir en houd het horizontaal.



2. Trek de kunststof aansluiting uit en laat het water weglopen in een gootsteen of iets dergelijks.



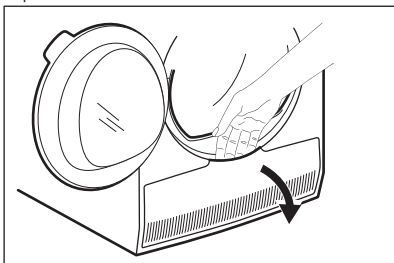
3. Duw de kunststof aansluiting weer op zijn plek en zet het waterreservoir terug op zijn plaats.
4. Druk op de toets Start/Pauze om het programma voort te zetten.

## 10.3 Reiniging van de condensator

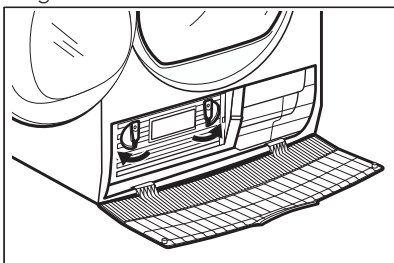
Als het symbool  $\Rightarrow$  *Condensorknippert* op het display, moeten de condensator en het vak worden gecontroleerd. Als deze vuil is, maakt u het schoon.

Controleren:

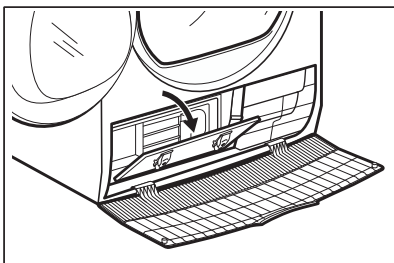
1. Open de deur.
2. Open de condensordeksel.



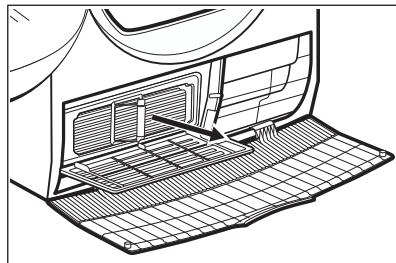
3. Draai aan de 2 hendels om het deksel van de condensator te ontgrendelen.



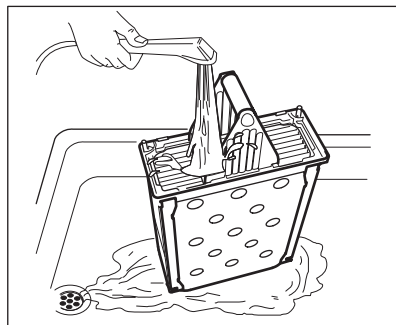
4. Laat het deksel van de condensator zakken.



5. Pak de hendel en trek de condensator uit het onderste compartiment. Verplaats de condensator horizontaal om morsen van het resterende water te voorkomen.



6. Reinig de condensator in verticale positie boven een bak. Spoel door met een handdouche.



7. Plaats de condensator terug in het onderste compartiment.
8. Sluit het deksel van de condensator.
9. Draai de 2 hendels terug tot ze vastklikken.
10. Sluit de deksel van de condensator.

## 10.4 De trommel reinigen



### WAARSCHUWING!

Ontkoppel het apparaat voordat u het reinigt.

Gebruik een gewone zeepreiner om de binnenzijde van de trommel en de trommelhouders te reinigen. Droog het gereinigde oppervlak met een zachte doek.



### LET OP!

Gebruik geen schuurmiddelen of staalwol om de trommel schoon te maken.

## 10.5 Het bedieningspaneel en de behuizing reinigen

Gebruik een standaard zeepsop om het bedieningspaneel en de behuizing te reinigen.

Gebruik een vochtige doek om te reinigen. Droog het gereinigde oppervlak met een zachte doek.



### LET OP!

Gebruik geen schoonmaakmiddelen voor meubels of schoonmaakmiddelen die roest kunnen veroorzaken.

## 10.6 De luchtcirculatiesleuven reinigen

Gebruik een stofzuiger om de pluisjes uit de luchtcirculatiesleuven te verwijderen.

# 11. PROBLEMEN OPLOSSEN

Probleem 1)	Mogelijke oorzaak	oplossing
De droogauto- maat werkt niet.	Droogautomaat is niet aangesloten op de netstroom.	Doe de stekker in het stopcontact. Controleer de zekering in de zekeringenkast (huisinstallatie).
	De deur staat open.	Sluit de vuldeur.
	De toets Aan/Uit is niet ingedrukt.	Druk op de toets Aan/Uit.
	Toets Start/Pauze werd niet ingedrukt.	Druk op de toets Start/Pauze.
	Het apparaat staat in stand-by-modus.	Druk op de toets Aan/Uit.

Probleem 1)	Mogelijke oorzaak	oplossing
Onbevredigende droogresultaten.	Onjuiste programmakeuze.	Selecteer een geschikt programma. <b>2)</b>
	Het filter is verstopt.	Maak de filter schoon. <b>3)</b>
	Droogtegraad-optie werd ingesteld op  Strijkdroog. <b>4)</b>	Wijzig optie Droogtegraad naar een hogere stand.
	De lading is te groot.	Overschrijd het maximumlading niet.
	De luchtcirculatiesleuven zijn verstopt.	Reinig het luchtsleuven onderop het apparaat.
	Er zit wat vuil op de vochtsensor in de trommel.	Reinig de voorkant van de trommel.
	Het droogniveau was niet op het gewenste niveau ingesteld.	Pas het droogniveau aan. <b>5)</b>
De laaddeur gaat niet dicht	De condensor is verstopt.	De condensor reinigen. <b>3)</b>
	Het filter is niet op zijn plekvergrendeld.	Zet het filter in de correcte stand.
Het is niet mogelijk het programma of de optie te wijzigen.	Wasgoed zit vast tussen deur en pakking.	Verwijder vastzittende voorwerpen en doe de deur dicht.
	Na de start van de cyclus is het niet mogelijk om het programma of de optie te wijzigen.	Schakel de droogautomaat uit en in. Wijzig het programma of de optie naar wens.
Het is niet mogelijk om een optie te selecteren. Er klinkt een geluidssignaal.	De optie die u probeert te activeren is niet beschikbaar bij het geselecteerde programma.	Schakel de droogautomaat uit en in. Wijzig het programma of de optie naar wens.
Onverwachte tijdsduur verschijnt op het display.	De droogtijd is berekend naar gelang de grootte en de vochtigheid van de lading.	Dit gaat automatisch - het apparaat werkt correct.
Er is een programma inactief.	Het waterreservoir is vol.	Leeg het waterreservoir, druk op de toets Start/Pauze. <b>3)</b>

Probleem 1)	Mogelijke oorzaak	oplossing
De droogcyclus is te kort.	De grootte van de lading is klein.	Selecteer de tijdprogramma. De tijdwaarde moet in verhouding staan tot de lading. We bevelen voor het drogen van een voorwerp of een kleine hoeveelheid wasgoed korte droogtijden aan.
	Het wasgoed is te droog.	Selecteer een geschikt tijdprogramma of een hogere droogtegraad (bijv. ☀️ <i>Extra droog</i> )
Droogcyclus te lang 6)	Het filter is verstopt.	Maak de filter schoon.
	De lading is te groot.	Overschrijd het maximumlading niet.
	Het wasgoed is niet voldoende gecentrifugeerd.	Centrifugeer het wasgoed goed in de wasautomaat.
	Te lage of hoge kamertemperatuur - dit is geen fout van het apparaat.	Zorg ervoor dat de kamertemperatuur hoger is dan +5°C en lager dan +35°C. De optimale kamertemperatuur voor de beste droogresultaten is tussen 19°-24°C.

1) Als er een foutmelding op de display verschijnt (bijv. **E51**): Schakel de droogautomaat uit en in. Kies een nieuw programma. Druk op de start/pauze-toets. Neem contact op met het servicecentrum als het apparaat niet werkt en geef de foutcode door.

2) Volg de programmabeschrijving op - raadpleeg het hoofdstuk PROGRAMMA'S.

3) Zie het hoofdstuk *ONDERHOUD EN REINIGING*.

4) Uitsluitend voor drogers met de optie Droogtegraad.

5) Zie het hoofdstuk AANWIJZINGEN EN TIPS.

6) Opmerking: Na maximaal 5 uur stopt de droogcyclus automatisch.

## 12. TECHNISCHE GEGEVENS

Hoogte x breedte x diepte	850 x 600 x 630 mm (maximaal 640 mm)
Maximale diepte met de apparaatdeur open	1100 mm
Maximale breedte met de apparaatdeur open	950 mm
Afstelbare hoogte	850 mm (+ 15 mm - afstellen van voeten)
Trommelinhoud	118 l
Maximaal laadvolume	8 kg
Spanning	230V

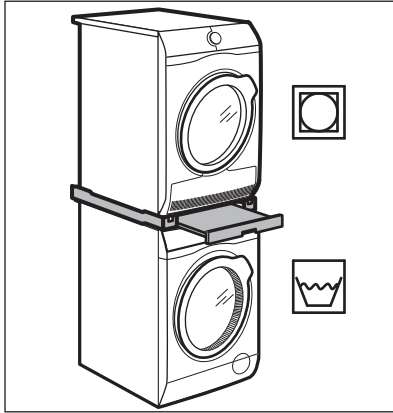
Frequentie	50 Hz
Niveau geluidsvermogen	65 dB
Totaal vermogen	2800 W
Energie-efficiëntieklasse	<b>B</b>
Energieverbruik bij het standaard katoenprogramma en een volle lading. <sup>1)</sup>	<b>4,81 kWh</b>
Energieverbruik bij het standaard katoenprogramma en een deellading. <sup>2)</sup>	<b>2,52 kWh</b>
Jaarlijks energieverbruik <sup>3)</sup>	560,50 kWh
Links-aan modus stroomverbruik <sup>4)</sup>	0,05 W
Uit-modus stroomverbruik <sup>4)</sup>	0,05 W
Type gebruik	Huishoudelijk
Toegestane omgevingstemperatuur	+ 5°C tot + 35°C
Het beschermdeksel biedt bescherming tegen vaste stoffen en vochtigheid, behalve op plaatsen waar de laagspanningsapparatuur geen bescherming tegen vocht biedt	<b>IPX4</b>

- <sup>1)</sup> In overeenstemming met EN 61121. 8 kg katoen gecentrifugeerd bij 1000 omwentelingen per minuut.
- <sup>2)</sup> In overeenstemming met EN 61121. 4 kg katoen gecentrifugeerd bij 1000 omwentelingen per minuut.
- <sup>3)</sup> Energieverbruik per jaar in kWh, gebaseerd op 160 droogcycli van het standaardkatoenprogramma bij volledige en gedeeltelijke lading, en het verbruik van de lage-stroommodi. Daadwerkelijke energieverbruik per cyclus hangt af van hoe het apparaat wordt verbruikt (REGELGEVING (EU) nr. 392/2012).
- <sup>4)</sup> In overeenstemming met EN 61121.

De gegevens in de bovenstaande grafiek zijn in overeenstemming met de EU verordening 392/2012 die richtlijn 2009/125/EC implementeert.

## 13. ACCESSOIRES

### 13.1 Tussenstuk



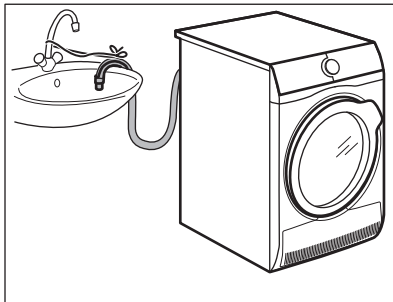
Naam accessoire: SKP11, STA9

Verkrijgbaar bij uw erkende leverancier.

Het tussenstuk kan alleen worden gebruikt tussen de in de folder gespecificeerde wasmachines en droogautomaten. Zie bijgevoegde folder.

Lees de met het accessoire meegeleverde instructies zorgvuldig door.

### 13.2 Afvoerset



Naam accessoire: DK11.

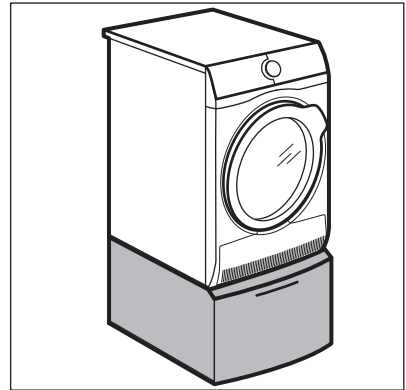
Verkrijgbaar bij uw erkende dealer (kan worden bevestigd aan sommige types droogtrommels)

Om het gecondenseerde water in een kom, sifon, afvoerpijp, enz. te laten stromen wordt na installatie het waterreservoir automatisch geleegd. Het waterreservoir moet in het apparaat blijven zitten.

De geïnstalleerde slang moet minimaal 50 cm en maximaal 100 cm van de vloer zijn verwijderd. De slang mag geen lus bevatten. Maak de slang zo nodig korter.

Lees de met het accessoire meegeleverde instructies zorgvuldig door.

### 13.3 Voetstuk met lade



Naam accessoire: PDSTP10, E6WHPED2.

Verkrijgbaar bij uw erkende leverancier.

Om de hoogte van het apparaat te verhogen en het in- en uitladen van wasgoed te vergemakkelijken.

De lade kan worden gebruikt voor het opbergen van wasproducten bijv.: handdoeken, schoonmaakproducten, enz.

Lees de met het accessoire meegeleverde instructies zorgvuldig door.

# 14. PRODUCTINFORMATIEBLAD MET BETREKKING TOT E.U.-VOORSCHRIFT 1369/2017

Productinformatieblad	
Handelsmerk	AEG
Model	T6DBK82P, PNC916098483
Nominale capaciteit in kg	8
Droogtrommel met luchtafvoer of condensatie	Condensator
Energie-efficiëntieklasse	B
Energieverbruik in kWh per jaar, gebaseerd op 160 droogcycli met het standaard katoenprogramma bij volledige en gedeeltelijke lading, en het verbruik in de energiebesparende standen. Het werkelijke verbruik hangt af van de wijze waarop het apparaat wordt gebruikt.	560,50
Automatische of niet-automatische droogtrommel	Automatisch
Het energieverbruik van het standaard katoenprogramma bij volledige lading in kWh	4,81
Het energieverbruik van het standaard katoenprogramma bij gedeeltelijke lading in kWh	2,52
Energieverbruik in de uitstand in W	0,05
Energieverbruik in de sluimerstand in W	0,05
De duur van de sluimerstand in minuten	10
Het "standaard katoenprogramma", gebruikt bij volledige en gedeeltelijke lading, het standaard droogprogramma is waarop de op het etiket en de productkaart vermelde informatie betrekking heeft, dat dit programma geschikt is voor het drogen van normaal vochtig katoenen wasgoed en dat dit voor katoen het efficiëntste programma is in termen van energieverbruik	
De gewogen programmaduur van het "standaard katoenprogramma bij volledige en gedeeltelijke lading" in minuten	105
De programmaduur van het "standaard katoenprogramma bij volledige lading" in minuten	139
De programmaduur van het "standaard katoenprogramma bij gedeeltelijke lading" in minuten	79
Condensatie-efficiëntieklasse op een schaal van G (minst efficiënt) tot A (meest efficiënt)	B

Gemiddelde condensatie-efficiëntie van het standaard katoenprogramma bij volledige lading aangegeven als percentage	81
Gemiddelde condensatie-efficiëntie van het standaard katoenprogramma bij gedeeltelijke lading aangegeven als percentage	81
Gewogen condensatie-efficiëntie van het "standaard katoenprogramma bij volledige en gedeeltelijke lading"	81
Geluidsvermogensniveau in dB	65
Ingebouwde apparatuur J/N	Nee

De gegevens in de bovenstaande grafiek zijn in overeenstemming met de EU verordening 392/2012 die richtlijn 2009/125/EC implementeert.

## 15. MILIEUBESCHERMING

Recycle de materialen met het symbool . Gooi de verpakking in een geschikte verzamelcontainer om het te recyclen. Help om het milieu en de volksgezondheid te beschermen en recycle het afval van elektrische en elektronische apparaten. Gooi apparaten

gemarkeerd met het symbool  niet weg met het huishoudelijk afval. Breng het product naar het milieustation bij u in de buurt of neem contact op met de gemeente.

# TABLE DES MATIÈRES

1. INFORMATIONS DE SÉCURITÉ.....	26
2. CONSIGNES DE SÉCURITÉ.....	28
3. DESCRIPTION DE L'APPAREIL.....	30
4. PANNEAU DE COMMANDE.....	31
5. PROGRAMME.....	32
6. OPTIONS.....	34
7. AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.....	35
8. UTILISATION QUOTIDIENNE.....	35
9. CONSEILS.....	38
10. ENTRETIEN ET NETTOYAGE.....	39
11. EN CAS D'ANOMALIE DE FONCTIONNEMENT.....	41
12. DONNÉES TECHNIQUES.....	43
13. ACCESSOIRES.....	45
14. FICHE D'INFORMATIONS DU PRODUIT EN RÉFÉRENCE À LA RÉGLEMENTATION DE L'UE 1369/2017.....	46

## POUR DES RÉSULTATS PARFAITS

Merci d'avoir choisi ce produit AEG. Nous l'avons conçu pour qu'il vous offre des performances irréprochables pour longtemps, en intégrant des technologies innovantes qui vous simplifient la vie grâce à des caractéristiques que vous ne trouvez pas forcément sur des appareils ordinaires. Veuillez prendre quelques instants pour lire cette notice afin d'utiliser au mieux votre appareil.

Visitez notre site Internet pour :



Obtenir des conseils d'utilisation, des brochures, de l'aide, des informations :  
**[www.aeg.com/webselfservice](http://www.aeg.com/webselfservice)**



Enregistrez votre produit pour obtenir un meilleur service :  
**[www.registeraeg.com](http://www.registeraeg.com)**



Acheter des accessoires, consommables et pièces de rechange d'origine pour votre appareil :  
**[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)**

## SERVICE APRÈS-VENTE

Utilisez toujours des pièces d'origine.

Avant de contacter le service après-vente, assurez-vous de disposer des informations suivantes : Modèle, PNC, numéro de série.

Vous trouverez ces informations sur la plaque signalétique.

 Avertissement/Consignes de sécurité

 Informations générales et conseils

 Informations en matière de protection de l'environnement

Sous réserve de modifications.

## 1. ⚠ INFORMATIONS DE SÉCURITÉ

Avant de commencer à installer et utiliser cet appareil, lisez soigneusement les instructions fournies. Le fabricant ne pourra être tenu pour responsable des blessures et dégâts résultant d'une mauvaise installation ou utilisation. Conservez toujours les instructions dans un lieu sûr et accessible pour vous y référer ultérieurement.

### 1.1 Sécurité des enfants et des personnes vulnérables



#### **AVERTISSEMENT!**

Risque d'asphyxie, de blessure ou d'invalidité permanente.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans, ainsi que des personnes dont les capacités physiques, sensorielles et mentales sont réduites ou dont les connaissances et l'expérience sont insuffisantes, à condition d'être surveillés ou d'avoir reçu des instructions concernant l'utilisation sécurisée de l'appareil et de comprendre les risques encourus.
- Les enfants entre 3 et 8 ans et les personnes ayant un handicap très important et complexe doivent être tenus à l'écart de l'appareil, à moins d'être surveillés en permanence.
- Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart de l'appareil, à moins d'être surveillés en permanence.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil.
- Ne laissez pas les emballages à la portée des enfants et jetez-les convenablement.
- Ne laissez pas les détergents à la portée des enfants.
- Tenez les enfants et les animaux éloignés de l'appareil lorsque la porte est ouverte.
- Si l'appareil est équipé d'un dispositif de sécurité enfants, nous vous recommandons de l'activer.

- Les enfants ne doivent pas nettoyer ni entreprendre une opération de maintenance sur l'appareil sans surveillance.

## 1.2 Sécurité générale

- Ne modifiez pas les caractéristiques de cet appareil.
- Si le sèche-linge est placé au-dessus d'un lave-linge, utilisez le kit de superposition. Le kit de superposition, disponible auprès d'un revendeur agréé, ne peut être utilisé qu'avec l'appareil indiqué dans les instructions (fournies avec l'accessoire). Lisez attentivement les instructions avant de procéder à l'installation (reportez-vous au livret d'installation).
- L'appareil peut être installé de façon autonome ou sous un plan de travail de cuisine si un espace correct est disponible (reportez-vous au livret d'installation).
- L'appareil ne doit pas être installé derrière une porte à serrure, une porte coulissante ni une porte battante dotée d'une charnière du côté opposé à l'appareil qui pourrait empêcher l'ouverture complète de la porte.
- Les orifices d'aération situés à la base ne doivent pas être obstrués par de la moquette, un tapis, ou tout type de revêtement de sol.
- **AVERTISSEMENT** : L'appareil ne doit pas être branché à l'alimentation en utilisant un appareil de connexion externe comme un minuteur, ou branché à un circuit qui est régulièrement activé/désactivé par un fournisseur d'énergie.
- Ne branchez la fiche d'alimentation à la prise de courant qu'à la fin de l'installation. Après l'installation, assurez-vous que la prise est accessible.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un service de maintenance agréé ou un technicien qualifié afin d'éviter tout danger lié à l'électricité.
- Respectez la charge maximale de 8 kg (reportez-vous au chapitre « Tableau des programmes »).

- N'utilisez pas l'appareil si certains articles ont été salis par des produits chimiques industriels.
- Retirez les peluches ou morceaux d'emballage accumulés autour de l'appareil.
- N'utilisez pas l'appareil sans filtre. Nettoyez le filtre à peluches avant ou après chaque utilisation.
- N'introduisez que du linge propre dans le sèche-linge.
- Il convient que les articles qui ont été salis par des substances telles que l'huile de cuisson, l'acétone, l'alcool, l'essence, le kérosène, les détachants, la térébenthine, la cire et les substances pour retirer la cire soient lavés dans de l'eau chaude avec une quantité supplémentaire de détergent avant d'être séchés dans le sèche-linge à tambour.
- Il convient que les articles comme le caoutchouc mousse (mousse de latex), les bonnets de douche, les textiles étanches, les articles doublés de caoutchouc et les vêtements ou les oreillers comprenant des parties en caoutchouc mousse ne soient pas séchés dans le sèche-linge.
- Les assouplissants ou autres produits similaires doivent être utilisés conformément aux instructions de leur fabricant.
- Retirez des vêtements tous les objets pouvant provoquer un incendie comme les briquets ou les allumettes.
- **AVERTISSEMENT** : N'arrêtez jamais le sèche-linge avant la fin du cycle de séchage à moins de sortir immédiatement tout le linge et de le déplier pour mieux dissiper la chaleur.
- Avant toute opération d'entretien, éteignez l'appareil et débranchez la fiche de la prise secteur.

## 2. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

### 2.1 Installation

- Retirez l'intégralité de l'emballage.
- N'installez pas et ne branchez pas un appareil endommagé.
- Suivez scrupuleusement les instructions d'installation fournies avec l'appareil.
- Soyez toujours vigilants lorsque vous déplacez l'appareil car il est lourd.

Utilisez toujours des gants de sécurité et des chaussures fermées.

- N'installez pas l'appareil ou ne l'utilisez pas dans un endroit où la température ambiante est inférieure à 5 °C ou supérieure à 35 °C.
- L'appareil doit être installé sur un sol plat, stable, résistant à la chaleur et propre.
- Assurez-vous que de l'air circule entre l'appareil et le sol.
- Déplacez toujours l'appareil en position verticale.
- La surface arrière de l'appareil doit être positionnée contre le mur.
- Une fois l'appareil installé à son emplacement permanent, vérifiez qu'il est bien de niveau à l'aide d'un niveau à bulle. S'il n'est pas de niveau, réglez les pieds jusqu'à ce qu'il le soit.

## 2.2 Branchement électrique



**AVERTISSEMENT!**  
Risque d'incendie ou d'électrocution.

- L'appareil doit être relié à la terre.
- Vérifiez que les paramètres figurant sur la plaque signalétique correspondent aux données électriques de votre réseau.
- Utilisez toujours une prise de courant de sécurité correctement installée.
- N'utilisez pas d'adaptateurs multiprises ni de rallonges.
- Ne tirez jamais sur le câble d'alimentation pour débrancher l'appareil. Tirez toujours sur la fiche.
- Ne touchez jamais le câble d'alimentation ni la fiche avec des mains mouillées.
- Cet appareil est conforme aux directives CEE.

## 2.3 Utilisation



**AVERTISSEMENT!**  
Risque de blessure, de choc électrique, d'incendie, de brûlures ou de dommage matériel à l'appareil.

- Cet appareil est exclusivement destiné à une utilisation domestique.

- Ne séchez pas d'articles endommagés (déchirés, effiloché) contenant un rembourrage ou un garnissage.
- Séchez uniquement les textiles adaptés au séchage dans un sèche-linge. Suivez les instructions figurant sur l'étiquette des textiles.
- Si vous avez lavé votre linge avec un produit détachant, lancez un cycle de rinçage supplémentaire avant de démarrer le sèche-linge.
- N'utilisez pas l'eau de condensation/distillée pour préparer des boissons ni pour cuisiner. Elle peut entraîner des problèmes de santé chez les personnes et les animaux domestiques.
- Ne montez pas sur la porte ouverte de l'appareil et ne vous asseyez pas dessus.
- N'introduisez pas de linge non essoré dans un sèche-linge.

## 2.4 Entretien et nettoyage



**AVERTISSEMENT!**  
Risque de blessure corporelle ou de dommages matériels.

- Ne pulvérisez pas d'eau ni de vapeur pour nettoyer l'appareil.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux humide. Utilisez uniquement des produits de lavage neutres. N'utilisez pas de produits abrasifs, de tampons à récurer, de solvants ni d'objets métalliques.

## 2.5 Mise au rebut



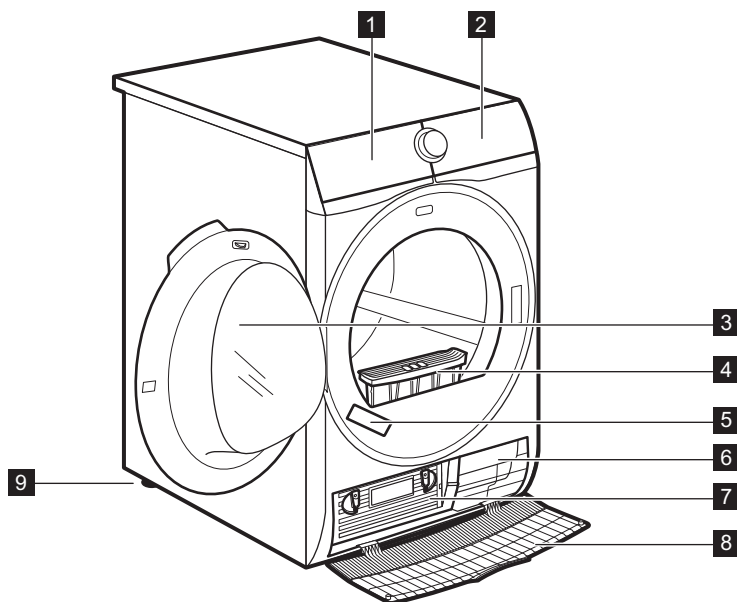
**AVERTISSEMENT!**  
Risque de blessure ou d'asphyxie.

- Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique et de l'arrivée d'eau.
- Coupez le câble d'alimentation au ras de l'appareil et mettez-le au rebut.
- Retirez le dispositif de verrouillage du hublot pour empêcher les enfants et les animaux de s'enfermer dans le tambour.

- Jetez l'appareil en vous conformant aux exigences locales relatives à la mise au rebut des Déchets

d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

### 3. DESCRIPTION DE L'APPAREIL



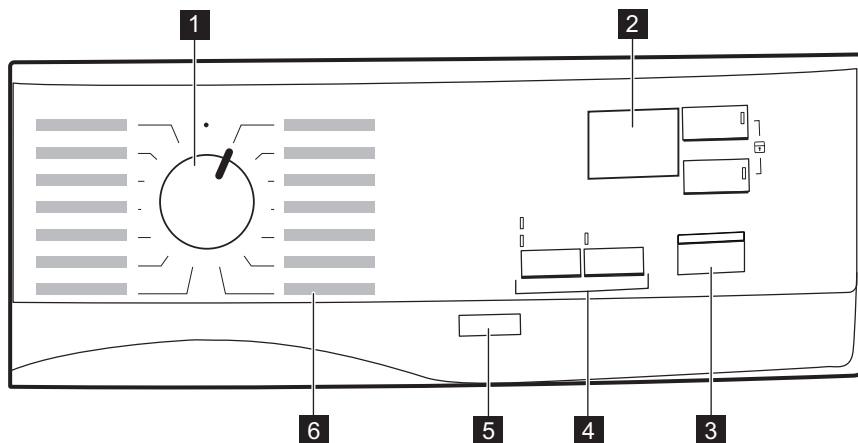
- 1 Bac d'eau de condensation
- 2 Bandeau de commande
- 3 Hublot de l'appareil
- 4 Filtre
- 5 Plaque signalétique

- 6 Fentes de circulation d'air
- 7 Couvercle du condenseur
- 8 Cache du condenseur
- 9 Pieds réglables



Pour vous faciliter le chargement du linge ou l'installation, le hublot est réversible. (Reportez-vous à la notice séparée.)

## 4. PANNEAU DE COMMANDE



**1** Sélecteur de programme

**2** Affichage

**3** Touche Départ/Pause





**4** Options

**5** Touche Marche/Arrêt

**6** Programmes

### 4.1 Affichage




Symbole sur l'affichage	Description du symbole
30' - 20h	sélection du Départ différé (30 min. - 20 h)
1 : 50	indication de la durée du cycle
	voyant : vidangez le bac à eau
	voyant : nettoyez le filtre
	voyant : vérifiez le condenseur
	sécurité enfants activée


Symbole sur l'affichage	Description du symbole
10' 2 : 00	sélection du programme Minuterie (10 min. - 2 h)

## 5. PROGRAMME


Programme	Charge <sup>1)</sup>	Propriétés / Étiquette d'entretien des textiles
<b>Coton</b>		
Très Sec	<b>8 kg</b>	Degré de séchage : très sec. / ☹️🚫
Prêt à Ranger +	<b>8 kg</b>	Degré de séchage : prêt à ranger +. / 😐🚫
◀️ <sup>2)</sup> Prêt à Ranger	<b>8 kg</b>	Degré de séchage : prêt à ranger. / 😐🚫
Prêt à Repasser	<b>8 kg</b>	Degré de séchage : vêtements à repasser. / 😐🚫
<b>Synthétiques et mixtes</b>		
Très Sec	<b>3,5 kg</b>	Degré de séchage : très sec. / ☹️🚫🚫
Prêt à Ranger	<b>3,5 kg</b>	Degré de séchage : prêt à ranger. / 😐🚫🚫
Prêt à Repasser	<b>3,5 kg</b>	Degré de séchage : vêtements à repasser. / 😐🚫🚫
Mixtes	<b>3 kg</b>	Cotons et textiles synthétiques. / 😐🚫🚫
Délicats	<b>3 kg</b>	Textiles délicats. / 😐🚫🚫
Draps	<b>3 kg</b>	Linge de lit comme des draps simples et doubles, des taies d'oreillers, des couvre-lits. / 😐🚫🚫
Couette	<b>3 kg</b>	Couettes simples ou doubles et oreillers (garnissage en plumes, duvet ou synthétique). / 😐🚫🚫
Jeans	<b>8 kg</b>	Vêtements décontractés tels que les jeans, les sweats, avec différentes épaisseurs de tissu (par ex. au niveau du poignet, du col ou des coutures). / 😐🚫
Textiles Sports	<b>2 kg</b>	Tenues de sport, textiles fins et légers, en microfibres, en polyester. / 😐🚫🚫

Programme	Charge <sup>1)</sup>	Propriétés / Étiquette d'entretien des textiles
Minuterie	5 kg	Avec ce programme, vous pouvez utiliser l'option Minuterie et régler la durée du programme. Le temps de séchage doit être adapté à la charge, par ex. 2 heures pour 5 kg de coton. / 

<sup>1)</sup> Poids maximal des articles secs.

<sup>2)</sup> Le programme  Coton Prêt à Ranger ECO est le « programme coton standard » selon la réglementation de la Commission UE n° 392/2012. Il est adapté pour le séchage de linge en coton humide normal. Il s'agit du programme le plus économe en termes de consommation d'énergie pour sécher du linge en coton humide.

## 5.1 Sélection des programmes et options

Programmes <sup>1)</sup>	Options			
	Délicat	Délicat Plus	Anti-froissage	Minuterie
Coton				
Très Sec	■	■	■	
Prêt à Ranger +	■	■	■	
 Prêt à Ranger	■	■	■	
Prêt à Repasser	■	■	■	
Synthétiques et mixtes				
Très Sec	■	■	■	
Prêt à Ranger	■	■	■	
Prêt à Repasser	■	■	■	
Mixtes			■	
Déliçats			■	
Draps			■	
Couette			■	
Jeans	■	■	■	

Programmes <sup>1)</sup>	Options			
	Délicat	Délicat Plus	Anti-frois-sage	Minuterie
Textiles Sports			■	
Minuterie	■	■	■	■

<sup>1)</sup> Conjointement au programme, vous pouvez régler 1 ou plusieurs options.

## 5.2 Données de consommation

Programme	Vitesse d'essorage / humidité résiduelle	Temps de séchage <sup>1)</sup>	Consommation énergétique <sup>2)</sup>
Coton <b>ECO</b> 8 kg			
☐ <i>Prêt à Ranger</i>	1 400 tr/min / 50%	120 min.	4,10 kWh
	1 000 tr/min / 60%	139 min.	4,81 kWh
☐ <i>Prêt à Repasser</i>	1 400 tr/min / 50%	93 min.	3,11 kWh
	1 000 tr/min / 60%	110 min.	3,81 kWh
Coton <b>ECO</b> 4 kg			
☐ <i>Prêt à Ranger</i>	1 400 tr/min / 50%	- min.	- kWh
	1 000 tr/min / 60%	79 min.	2,52 kWh
Synthétiques 3,5 kg			
☐ <i>Prêt à Ranger</i>	1 200 tr/min / 40%	52 min.	1,56 kWh
	800 tr/min / 50%	68 min.	1,88 kWh

<sup>1)</sup> Pour les charges partielles, la durée du cycle est plus courte et l'appareil utilise moins d'énergie.

<sup>2)</sup> Si la température ambiante n'est pas adaptée et/ou si le linge est mal essoré, la durée du cycle peut-être prolongé et la consommation d'énergie peut augmenter.

## 6. OPTIONS

### 6.1 Délicat Plus

Séchage extrêmement délicat à chaleur réduite de vêtements portés fréquemment.

### 6.2 Délicat

Séchage délicat de vêtements portés fréquemment. La chaleur est réduite graduellement, jusqu'à la fin du cycle.

Les fonctions Délicat et Délicat Plus ne peuvent pas être sélectionnées en même temps.

### 6.3 Anti-froissage

Prolongez la phase anti-froissage (30 minutes) à la fin du cycle de séchage à 90 minutes. Après la phase de séchage, le tambour tourne quelques fois pour empêcher le linge de se froisser. Le linge peut être retiré durant la phase anti-froissage.

### 6.4 Minuterie

Coton, textiles synthétiques et mixtes. Elle permet à l'utilisateur de régler une durée de séchage, d'un minimum de 10 min à un maximum de 2 heures (par paliers de 10 min). Lorsque cette option est activée, l'indication de la charge maximale disparaît.

### 6.5 Départ Différé



Permet de retarder le départ du programme de séchage, d'un minimum de 30 min à un maximum de 20 heures.

1. Sélectionnez le programme et les options de séchage.
2. Appuyez à plusieurs reprises sur la touche Départ Différé.

La durée du délai s'affiche (par ex. 1 2

h si le programme doit démarrer au bout de 12 heures.)

3. Pour activer l'option Départ Différé, appuyez sur la touche Départ/Pause. Le délai restant avant le départ diminue sur l'affichage.

## 7. AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

Avant la première utilisation de l'appareil :

- Nettoyez le tambour du sèche-linge avec un chiffon humide.


- Lancez un programme d'une heure avec du linge humide.




## 8. UTILISATION QUOTIDIENNE

### 8.1 Préparation du linge

- Fermez les fermetures à glissière.
- Fermez les boutons des housses de couette.
- Ne laissez pas de cordons ni de rubans dénoués pour le séchage (par exemple des cordons de tablier). Nouez-les avant de démarrer le programme.
- Videz les poches.
- Retournez les articles ayant un revêtement intérieur en coton. Le revêtement en coton doit être tourné vers l'extérieur.
- Sélectionnez toujours le programme le plus adapté au type de linge.

- Ne mélangez pas les couleurs foncées et les couleurs claires.
- Utilisez un programme adapté pour le coton, le jersey et la bonneterie pour éviter qu'ils ne rétrécissent.
- Ne dépassez pas la charge maximale indiquée dans le chapitre des programmes ou sur l'affichage.
- Séchez uniquement du linge adapté au sèche-linge. Reportez-vous aux étiquettes des vêtements.
- Ne séchez pas les grands articles et les petits articles ensemble. Les petits articles peuvent se coincer dans les grands et ne pas sécher correctement.

Étiquette d'entretien du textile	Description
	Linge adapté au sèche-linge.

Étiquette d'entretien du textile	Description
	Linge adapté au sèche-linge à haute température.
	Linge adapté au sèche-linge à basse température uniquement.
	Linge non adapté au sèche-linge.

## 8.2 Chargement du linge

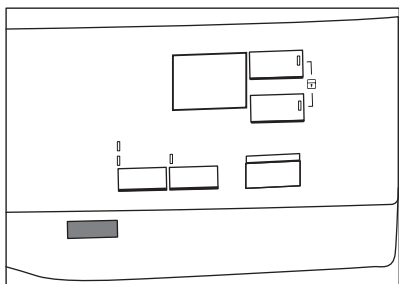


### ATTENTION!

Assurez-vous que le linge n'est pas coincé entre le hublot de l'appareil et le joint en caoutchouc.

1. Ouvrez le hublot de l'appareil.
2. Chargez le linge dans le tambour, un article à la fois.
3. Fermez le hublot de l'appareil.

## 8.3 Activation de l'appareil

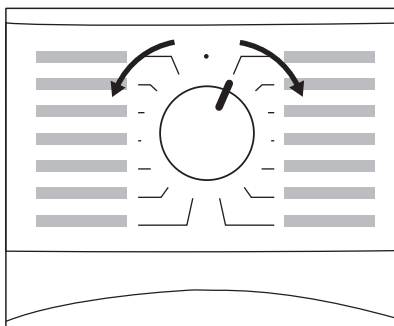


Pour allumer l'appareil :

Appuyez sur la touche Marche/Arrêt.

Si l'appareil est allumé, certains indicateurs apparaissent sur l'affichage.

## 8.4 Réglage d'un programme



Utilisez le sélecteur de programme pour sélectionner le programme.

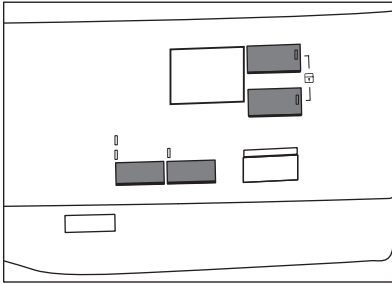
Le temps restant du programme apparaît sur l'écran.



Lorsque le programme Coton est sélectionné, le temps de séchage affiché s'applique à une charge de 5 kg dans des conditions normales. Les véritables temps de séchage dépendent du type de charge (quantité et composition), de la température ambiante et du taux d'humidité dans votre linge après la phase d'essorage.

## 8.5 Options

Conjointement au programme, vous pouvez sélectionner 1 ou plusieurs options spéciales.



Pour activer ou désactiver une option, appuyez sur la touche ou la combinaison de 2 touches correspondantes. Son symbole s'affiche, ou le voyant au-dessus de la touche correspondante s'allume.

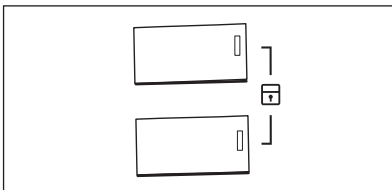
## 8.6 Option Sécurité enfants

La sécurité enfants peut être activée pour empêcher les enfants de jouer avec l'appareil. L'option Sécurité enfants verrouille toutes les touches et le sélecteur de programme (cette option ne verrouille pas la touche **Marche/Arrêt**).

Vous pouvez activer l'option Sécurité enfants :

- avant d'appuyer sur la touche **Départ/Pause**, ce qui empêche l'appareil de démarrer
- après avoir appuyé sur la touche **Départ/Pause** ; la sélection des programmes et options est désactivée.

### Activation de l'option Sécurité enfants :

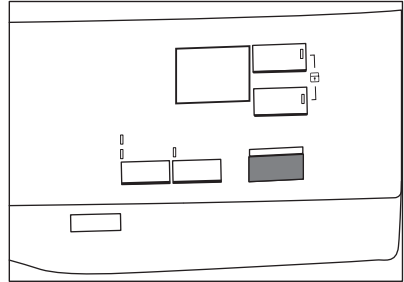


1. Allumez le sèche-linge.
2. Sélectionnez un des programmes disponibles.
3. Appuyez simultanément sur les 2 touches et maintenez-les enfoncées.

Le symbole  s'affiche.

4. Pour désactiver la sécurité enfants, appuyez à nouveau sur les touches ci-dessus jusqu'à ce que le symbole disparaisse.

## 8.7 Départ d'un programme



Pour lancer le programme :

Appuyez sur la touche **Départ/Pause**. L'appareil démarre et le voyant au-dessus de la touche cesse de clignoter et reste fixe.

## 8.8 Modification de programme


Pour modifier un programme :

1. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt pour éteindre l'appareil.
2. Appuyez à nouveau sur la touche Marche/Arrêt pour allumer l'appareil.
3. Sélectionnez un nouveau programme.


## 8.9 Fin de programme



Nettoyez le filtre et vidangez le bac d'eau de condensation après chaque cycle de séchage. (Reportez-vous au chapitre ENTRETIEN ET NETTOYAGE.)

Une fois le cycle de séchage terminé, le symbole  apparaît sur l'affichage. Si l'option Alarme est activée, un signal sonore intermittent retentit pendant une minute.



Si vous n'éteignez pas l'appareil, la phase anti-froissage démarre (elle n'est pas active avec tous les programmes). Le symbole  clignotant indique l'exécution de la phase anti-froissage. Pendant cette phase, vous pouvez retirer le linge.

## 9. CONSEILS

### 9.1 Conseils écologiques

- Essorez suffisamment le linge avant de le sécher.
- Ne dépassez pas les charges indiquées au chapitre consacré aux programmes.
- Nettoyez le filtre après chaque cycle de séchage.
- N'utilisez pas d'assouplissant pour le lavage et le séchage. Le sèche-linge adoucit automatiquement le linge.
- Utilisez de l'eau distillée, comme pour les fers à repasser. Si nécessaire, nettoyez l'eau distillée avant (par ex. avec un filtre à café) pour enlever toutes les particules qui peuvent s'y trouver.
- Maintenez toujours dégagées les fentes de circulation d'air en bas de l'appareil.
- Veillez à maintenir une bonne circulation d'air autour de l'appareil.


### 9.2 Réglage du degré de séchage par défaut


Pour modifier le degré de séchage par défaut :

1. Allumez l'appareil.
2. Sélectionnez un des programmes disponibles.
3. Appuyez simultanément sur les touches **Temp** et **Minuterie** et maintenez-les enfoncées.

Un des symboles s'affiche :

 - Séchage maximal







 - Extra sec

 - Séchage standard

Pour sortir le linge :

1. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt pendant 2 secondes pour éteindre l'appareil.
2. Ouvrez le hublot de l'appareil.
3. Sortez le linge.
4. Fermez le hublot de l'appareil.

4. Appuyez à plusieurs reprises sur la touche **Départ/Pause** jusqu'à ce que le degré de séchage souhaité s'affiche.

Degré de séchage	Symbole affiché	
Séchage maximal		
Extra sec		
Séchage standard		

5. Pour sauvegarder le réglage, appuyez simultanément sur les touches **Temp** et **Minuterie** et maintenez-les enfoncées pendant 2 secondes.



### 9.3 Désactivation du voyant du réservoir



Par défaut, le voyant du bac d'eau est allumé. Il s'allume à la fin du cycle de séchage ou en cours de cycle si le bac d'eau est plein. Si le kit de vidange est installé, le bac d'eau se vidange automatiquement et le voyant peut être désactivé.

Pour éteindre le voyant :

1. Allumez l'appareil.
2. Sélectionnez un des programmes disponibles.
3. Appuyez simultanément sur les touches **Anti-froissage** et **Minuterie** et maintenez-les enfoncées.


L'une des deux configurations est possible :


- le voyant réservoir :  est allumé et le symbole  s'affiche ; le voyant du bac d'eau de condensation est **allumé** en permanence

- le voyant réservoir :  est éteint et le symbole  s'affiche ; le voyant du bac d'eau de condensation est **éteint** en permanence

## 10. ENTRETIEN ET NETTOYAGE

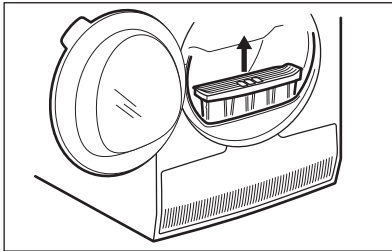
### 10.1 Nettoyage du filtre

À la fin de chaque cycle, le symbole  *Filtre* s'affiche et vous devez nettoyer le filtre.

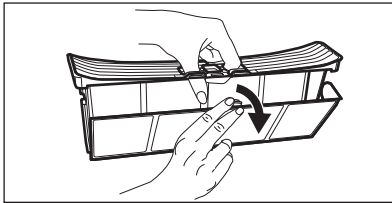
 Le filtre retient les peluches pendant le séchage.

Pour nettoyer le filtre :

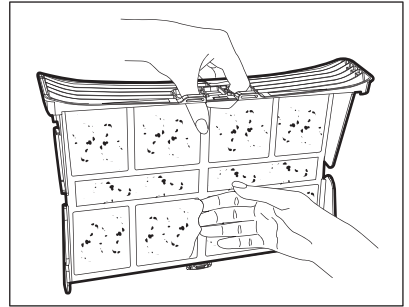
1. Ouvrez le hublot. Retirez le filtre.



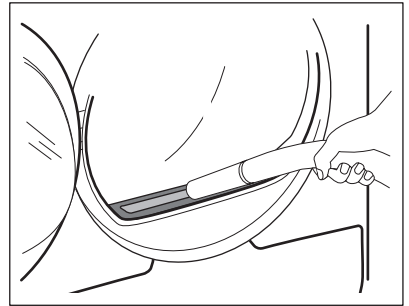
2. Ouvrez le filtre.



3. Nettoyez le filtre après vous être humidifié la main.




4. Si nécessaire, nettoyez le filtre à l'aide d'un aspirateur. Refermez le filtre.
5. Si nécessaire, retirez les peluches du logement et du joint du filtre. Vous pouvez utiliser un aspirateur. Remettez le filtre dans son logement.



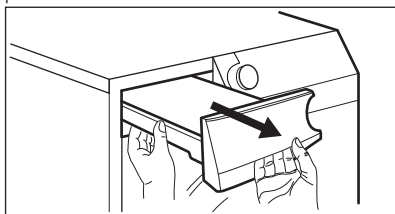
### 10.2 Vidange du bac d'eau de condensation

Videz le bac d'eau de condensation après chaque cycle de séchage.

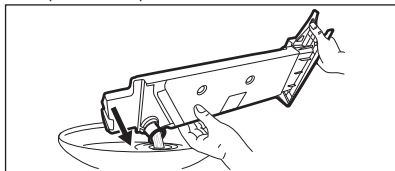
Si le bac d'eau de condensation est plein, le programme s'interrompt automatiquement. Le symbole  *réservoir* s'affiche et vous devez vidanger le bac d'eau de condensation.

Pour vidanger le bac d'eau de condensation :

1. Tirez sur le bac d'eau de condensation et maintenez-le en position horizontale.



2. Sortez le raccord en plastique et vidangez le bac d'eau de condensation dans un évier ou un réceptacle équivalent.



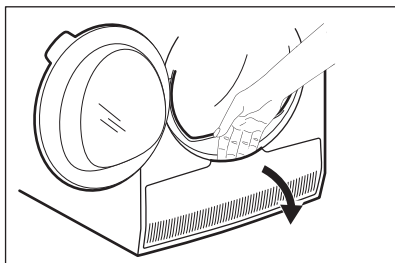
3. Remettez le raccord en plastique et le bac d'eau de condensation en position.
4. Pour faire repartir le programme, appuyez sur la touche Départ/Pause.

### 10.3 Nettoyage du condenseur

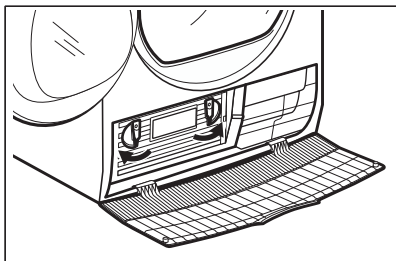
Si le symbole  $\Rightarrow$  *Condenseur* clignote sur l'affichage, vérifiez le condenseur et son compartiment. S'il est sale, nettoyez-le.

Pour effectuer la vérification :

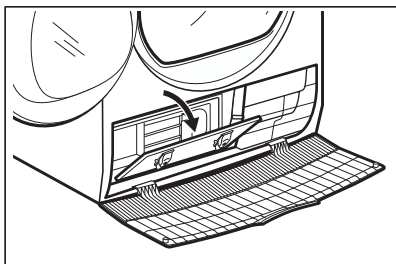
1. Ouvrez le hublot.
2. Ouvrez le cache du condenseur.



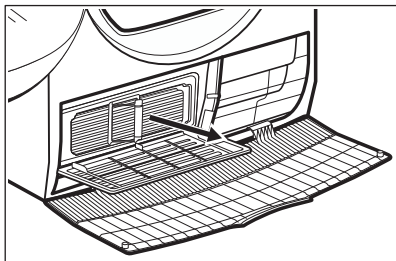
3. Tournez les 2 leviers pour déverrouiller le couvercle du condenseur.



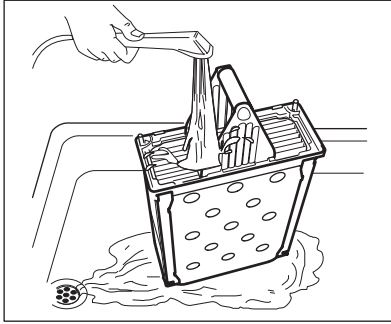
4. Abaissez le couvercle du condenseur.



5. Saisissez la poignée et sortez le condenseur du compartiment inférieur. Placez le condenseur en position horizontale pour éviter de renverser l'eau restante.



6. Nettoyez le condenseur en position verticale au-dessus d'une cuvette. Rincez-le avec une douchette à main.



7. Remplacez le condenseur à l'intérieur du compartiment inférieur.
8. Fermez le couvercle du condenseur.
9. Verrouillez les 2 leviers jusqu'à ce qu'ils produisent un clic.
10. Fermez le couvercle du condenseur.

### 10.4 Nettoyage du tambour



#### AVERTISSEMENT!

Débranchez l'appareil avant de le nettoyer.

Utilisez un détergent savonneux doux standard pour nettoyer la surface interne du tambour et ses aubes. Séchez les surfaces nettoyées avec un chiffon doux.



#### ATTENTION!

N'utilisez pas de matières abrasives ou de laine d'acier pour nettoyer le tambour.

### 10.5 Nettoyage du bandeau de commande et de l'enveloppe

Utilisez un détergent savonneux neutre standard pour nettoyer le bandeau de commande et le boîtier.

Nettoyez-les à l'aide d'un chiffon humide. Séchez les surfaces nettoyées avec un chiffon doux.



#### ATTENTION!


Ne nettoyez pas l'appareil à l'aide de produits de nettoyage pour meubles ou autres pouvant entraîner une corrosion.


### 10.6 Nettoyage des fentes de circulation d'air

Utilisez un aspirateur pour retirer les peluches des fentes de circulation d'air.

## 11. EN CAS D'ANOMALIE DE FONCTIONNEMENT

Problème 1)	Cause probable	Solution
Le sèche-linge ne fonctionne pas.	Le sèche-linge n'est pas branché électriquement.	Branchez l'appareil à une prise électrique. Vérifiez le fusible dans la boîte à fusibles (installation domestique).
	Le hublot est ouvert.	Fermez le hublot.
	Vous n'avez pas appuyé sur la touche Marche/Arrêt.	Appuyez sur la touche Marche/Arrêt.
	Vous n'avez pas appuyé sur la touche Départ/Pause.	Appuyez sur la touche Départ/Pause.
	L'appareil est en mode veille.	Appuyez sur la touche Marche/Arrêt.

Problème 1)	Cause probable	Solution
Résultats de séchage insatisfaisants.	Sélection d'un programme inapproprié.	Sélectionnez un programme. <b>2)</b>
	Le filtre est obstrué.	Nettoyez le filtre. <b>3)</b>
	L'option Niveau de séchage était réglée sur  Prêt à Repasser. <b>4)</b>	Réglez l'option Niveau de séchage sur un niveau plus élevé.
	La charge est trop importante.	Ne dépassez pas la charge maximale.
	Les fentes de circulation d'air sont obstruées.	Nettoyez les fentes d'aération qui se trouvent en bas de l'appareil.
	Le capteur d'humidité du tambour est sale.	Nettoyez la surface avant du tambour.
	Le degré de séchage n'est pas réglé sur le bon niveau.	Réglez le degré de séchage. <b>5)</b>
	Le condenseur est obstrué.	Nettoyez le condenseur. <b>3)</b>
Le hublot ne ferme pas.	Le filtre n'est pas verrouillé en position.	Mettez le filtre dans la bonne position.
	Du linge est coincé entre le hublot et le joint.	Retirez les objets coincés et fermez le hublot.
Vous ne pouvez pas modifier le programme ou les options.	Après le départ du cycle, vous ne pouvez pas modifier le programme ou les options.	Éteignez puis rallumez le sèche-linge. Modifiez le programme ou l'option.
Vous ne pouvez pas sélectionner d'option. Un signal sonore retentit.	L'option que vous avez essayé d'activer ne s'applique pas au programme que vous avez sélectionné.	Éteignez puis rallumez le sèche-linge. Modifiez le programme ou l'option.
Durée inattendue sur l'affichage.	La durée de séchage est calculée en fonction de la taille et du niveau d'humidité de la charge.	Ce calcul est automatique, l'appareil fonctionne correctement.
Le programme est inactif.	Le bac d'eau de condensation est plein.	Vidangez le bac d'eau de condensation, puis appuyez sur la touche Départ/Pause. <b>3)</b>

Problème 1)	Cause probable	Solution
Le cycle de séchage est trop court.	La charge est trop petite.	Sélectionnez un programme avec minuterie. La durée doit être proportionnelle à la charge. Pour sécher un seul article ou une petite quantité de linge, nous vous recommandons d'utiliser des temps de séchage courts.
	Le linge est trop sec.	Sélectionnez un programme Minuterie approprié, ou un degré de séchage plus élevé (par ex.  Très Sec)
Cycle de séchage trop long 6)	Le filtre est obstrué.	Nettoyez le filtre.
	La charge est trop importante.	Ne dépassez pas la charge maximale.
	Le linge n'était pas assez essoré.	Essorez une nouvelle fois le linge dans le lave-linge.
	La température de la pièce est trop élevée ou trop basse ; il ne s'agit pas d'une anomalie de l'appareil.	Assurez-vous que la température de la pièce est comprise entre +5 °C et +35 °C. La température optimale dans la pièce pour obtenir les meilleurs résultats est comprise entre 19 °C et 24 °C.

1) Si un message d'erreur s'affiche sur l'écran (par exemple **E51**) : Éteignez puis rallumez le sèche-linge. Sélectionnez un nouveau programme. Appuyez sur la touche Départ/Pause. Si l'appareil ne fonctionne pas, contactez le service après-vente et indiquez-lui le code d'erreur.

2) Suivez le descriptif du programme ; reportez-vous au chapitre PROGRAMMES.

3) Reportez-vous au chapitre *ENTRETIEN ET NETTOYAGE*.

4) Uniquement sur les sèche-linge dotés de l'option Niveau de séchage.

5) Reportez-vous au chapitre CONSEILS.

6) Remarque : Au bout de 5 heures maximum, le cycle de séchage s'arrête automatiquement.

## 12. DONNÉES TECHNIQUES

Hauteur x Largeur x Profondeur	850 x 600 x 630 mm (maximum 640 mm)
Profondeur max. avec hublot ouvert	1100 mm
Largeur max. avec hublot ouvert	950 mm
Hauteur réglable	850 mm (+ 15 mm - réglage des pieds)
Capacité du tambour	118 l
Charge maximale	<b>8 kg</b>

Tension	230 V
Fréquence	50 Hz
Niveau de puissance sonore	65 dB
Puissance totale	2800 W
Classe d'efficacité énergétique	<b>B</b>
Consommation énergétique du programme standard pour le coton avec une charge complète. <sup>1)</sup>	<b>4,81 kWh</b>
Consommation énergétique du programme standard pour le coton avec une charge partielle. <sup>2)</sup>	<b>2,52 kWh</b>
Consommation énergétique annuelle <sup>3)</sup>	560,50 kWh
Puissance absorbée en mode « Veille » <sup>4)</sup>	0,05 W
Puissance absorbée en mode éteint <sup>4)</sup>	0,05 W
Type d'utilisation	Domestique
Température ambiante permise	+ 5 °C à + 35 °C
Niveau de protection contre l'infiltration de particules solides et d'humidité assuré par le couvercle de protection, excepté là où l'équipement basse tension ne dispose d'aucune protection contre l'humidité	<b>IPX4</b>

<sup>1)</sup> Conformément à la norme EN 61121. 8 kg de coton, essoré à 1 000 tr/min.

<sup>2)</sup> Conformément à la norme EN 61121. 4 kg de coton, essoré à 1 000 tr/min.

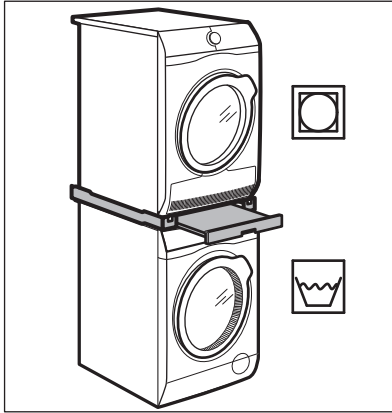
<sup>3)</sup> Consommation énergétique annuelle en kWh basée sur 160 cycles de séchage du programme standard pour le coton, avec une charge complète ou partielle, et la consommation des modes basse consommation. La consommation énergétique réelle par cycle dépendra de l'utilisation de l'appareil (NORME (EU) No 392/2012).

<sup>4)</sup> En référence à la norme EN 61121.

Les informations fournies dans le tableau ci-dessus sont conformes à la directive d'application 392/2012 de la réglementation 2009/125/EC de la commission européenne.

## 13. ACCESSOIRES

### 13.1 Kit de superposition



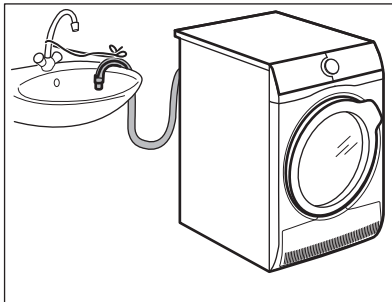
Nom de l'accessoire : SKP11, STA9

Disponible auprès de votre magasin vendeur agréé.

Le kit de superposition ne peut être utilisé qu'avec les lave-linge et les sèche-linge indiqués dans le livret. Reportez-vous au livret joint.

Lisez attentivement la notice fournie avec l'accessoire.

### 13.2 Kit de vidange



Nom de l'accessoire : DK11.

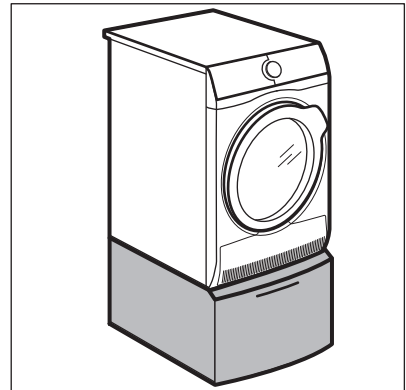
Disponible chez votre vendeur agréé (peut se fixer à certains types de sèche-linge).

Pour la vidange directe de l'eau de condensation dans une cuvette, un siphon, une rigole, etc. Après l'installation, le bac d'eau de condensation est vidangé automatiquement. Le bac d'eau de condensation doit demeurer dans l'appareil.

Le tuyau installé doit être placé à une distance de 50 cm à 100 cm du sol. Ce tuyau ne doit pas faire de boucle. Si nécessaire, réduisez la longueur du tuyau.

Lisez attentivement la notice fournie avec l'accessoire.

### 13.3 Socle avec tiroir



Nom de l'accessoire : PDSTP10, E6WHPED2.

Disponible auprès de votre magasin vendeur agréé.

Pour rehausser votre appareil et ainsi faciliter le chargement et le déchargement du linge.

Le tiroir peut servir au stockage du linge comme par ex. : les serviettes, ainsi que pour les produits de nettoyage et autres.

Lisez attentivement la notice fournie avec l'accessoire.


# 14. FICHE D'INFORMATIONS DU PRODUIT EN RÉFÉRENCE À LA RÉGLEMENTATION DE L'UE 1369/2017


Fiche d'informations du produit	
Marque	AEG
Modèle	T6DBK82P, PNC916098483
Capacité nominale en kg	8
Sèche-linge domestique à tambour est à évacuation d'air ou à condensation	Condenseur
Classe d'efficacité énergétique	B
Consommation énergétique annuelle en kWh basée sur 160 cycles de séchage du programme standard pour le coton, avec une charge complète ou partielle, et la consommation des modes basse consommation. La consommation énergétique réelle par cycle dépendra de l'utilisation de l'appareil.	560,50
Sèche-linge domestique à tambour automatique ou sèche-linge domestique à tambour non automatique	Automatique
Consommation d'énergie pour le programme coton standard à pleine charge en kWh	4,81
Consommation d'énergie pour le programme coton standard à demi-charge en kWh	2,52
Consommation d'énergie en mode arrêt en W	0,05
Consommation d'électricité en mode laissé sur marche en W	0,05
Durée du mode laissé sur marche en minutes	10
Le « programme standard pour le coton » utilisé avec une charge complète et partielle est le programme de séchage standard utilisé pour les informations de l'étiquette énergétique et de la fiche produit. Il est adapté au séchage du linge en coton normalement humide et est le programme le plus efficace en termes de consommation d'énergie pour le coton.	
Durée pondérée du « programme standard pour le coton avec une charge complète et partielle » en minutes	105
Durée du « programme standard pour le coton avec une charge complète » en minutes	139
Durée du « programme standard pour le coton avec une charge partielle » en minutes	79

Classe de taux de condensation sur une échelle allant de G (appareils les moins efficaces) à A (appareils les plus efficaces)	B
Taux de condensation moyen du programme coton standard à pleine charge en pourcentage	81
Taux de condensation moyen du programme coton standard à demi-charge en pourcentage	81
Efficacité de la condensation pondérée du « programme standard pour le coton avec une charge complète et partielle »	81
Niveau de puissance acoustique en dB	65
Appareil intégrable O/N	Non

Les informations fournies dans le tableau ci-dessus sont conformes à la directive d'application 392/2012 de la réglementation 2009/125/EC de la commission européenne.

## 15. EN MATIÈRE DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

Recyclez les matériaux portant le symbole . Déposez les emballages dans les conteneurs prévus à cet effet. Contribuez à la protection de l'environnement et à votre sécurité, recyclez vos produits électriques et

électroniques. Ne jetez pas les appareils portant le symbole  avec les ordures ménagères. Emmenez un tel produit dans votre centre local de recyclage ou contactez vos services municipaux.

# INHALTSVERZEICHNIS

1. SICHERHEITSHINWEISE.....	49
2. SICHERHEITSANWEISUNGEN.....	52
3. GERÄTEBESCHREIBUNG.....	53
4. BEDIENFELD.....	54
5. PROGRAMME (PROGRAMMA).....	55
6. OPTIONEN.....	58
7. VOR DER ERSTEN INBETRIEBNAHME.....	58
8. TÄGLICHER GEBRAUCH.....	59
9. TIPPS UND HINWEISE.....	61
10. REINIGUNG UND PFLEGE.....	62
11. FEHLERSUCHE.....	65
12. TECHNISCHE DATEN.....	67
13. ZUBEHÖR.....	68
14. PRODUKTDATENBLATT GEMÄSS EU-VERORDNUNG 1369/2017.....	69

## FÜR PERFEKTE ERGEBNISSE

Danke, dass Sie sich für dieses AEG Produkt entschieden haben. Wir haben es geschaffen, damit Sie viele Jahre von seiner ausgezeichneten Leistung und den innovativen Technologien, die Ihnen das Leben erleichtern, profitieren können. Es ist mit Funktionen ausgestattet, die in gewöhnlichen Geräten nicht vorhanden sind. Nehmen Sie sich ein paar Minuten Zeit zum Lesen, um seine Vorzüge kennen zu lernen.

Besuchen Sie uns auf unserer Website, um:



Sich Anwendungshinweise, Prospekte, Fehlerbehebungs- und Service-Informationen zu holen:

**[www.aeg.com/webselfservice](http://www.aeg.com/webselfservice)**



Ihr Produkt für einen besseren Service zu registrieren:

**[www.registreaeg.com](http://www.registreaeg.com)**



Zubehör, Verbrauchsmaterial und Original-Ersatzteile für Ihr Gerät zu kaufen:

**[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)**

## REPARATUR- UND KUNDENDIENST

Bitte verwenden Sie ausschließlich Original-Ersatzteile für Ihre Produkte. Halten Sie folgende Angaben bereit, wenn Sie sich an den Kundendienst wenden: Modell, Produktnummer (PNC), Seriennummer. Diese Informationen finden Sie auf dem Typenschild.

 Warnungs-/Sicherheitshinweise

 Allgemeine Informationen und Empfehlungen

 Informationen zum Umweltschutz

Änderungen vorbehalten.

# 1. ⚠ SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie die mitgelieferte Gebrauchsanleitung sorgfältig vor Montage und Inbetriebnahme dieses Geräts. Bei Verletzungen oder Schäden infolge nicht ordnungsgemäßer Montage oder Verwendung des Geräts übernimmt der Hersteller keine Haftung. Bewahren Sie die Anleitung immer an einem sicheren und zugänglichen Ort zum späteren Nachschlagen auf.

## 1.1 Sicherheit von Kindern und schutzbedürftigen Personen



### WARNUNG!

Erstickungs- und Verletzungsgefahr sowie Gefahr einer dauerhaften Behinderung.

- Das Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit mangelnder Erfahrung und/oder mangelndem Wissen nur dann verwendet werden, wenn sie durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt werden oder in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen wurden und die mit dem Gerät verbundenen Gefahren verstanden haben.
- Kinder zwischen 3 und 8 Jahren und Personen mit schweren Behinderungen oder Mehrfachbehinderung müssen vom Gerät ferngehalten werden, wenn sie nicht ständig beaufsichtigt werden.
- Halten Sie Kinder unter 3 Jahren vom Gerät fern, wenn sie nicht ständig beaufsichtigt werden.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Halten Sie sämtliches Verpackungsmaterial von Kindern fern und entsorgen Sie es auf angemessene Weise.
- Halten Sie alle Wasch- und Reinigungsmittel von Kindern fern.
- Halten Sie Kinder und Haustiere vom geöffneten Gerät fern.

- Falls Ihr Gerät mit einer Kindersicherung ausgestattet ist, empfehlen wir, diese einzuschalten.
- Kinder dürfen keine Reinigung und Wartung ohne Beaufsichtigung durchführen.

## 1.2 Allgemeine Sicherheit

- Nehmen Sie keine technischen Änderungen am Gerät vor.
- Wenn der Wäschetrockner auf einer Waschmaschine aufgestellt wird, muss die Befestigung mithilfe des Bausatzes Wasch-Trocken-Säule erfolgen. Der Bausatz Wasch-Trocken Säule, der bei Ihrem autorisierten Lieferanten erhältlich ist, kann nur für die in der mitgelieferten Anleitung aufgeführten Geräte verwendet werden. Lesen Sie die Anleitung aufmerksam vor der Montage (siehe Montageanleitung).
- Das Gerät kann freistehend oder unter einer Küchenarbeitsplatte in einer Nische mit den entsprechenden Abmessungen montiert werden (siehe Montageanleitung).
- Das Gerät darf nicht hinter einer verschließbaren Tür, einer Schiebetür oder einer Tür mit einem Scharnier auf der gegenüberliegenden Seite aufgestellt werden, wenn dadurch eine vollständige Öffnung der Gerätetür verhindert wird.
- Die Lüftungsöffnung im Gerätesockel darf nicht von einem Teppich, einer Matte oder einem Bodenbelag blockiert werden.
- **WARNUNG:** Das Gerät darf nicht durch ein externes Schaltgerät, wie einer Zeitschaltuhr, mit Strom versorgt oder an einen Schaltkreis angeschlossen werden, der vom einem Programm regelmäßig ein- und ausgeschaltet wird.
- Stecken Sie den Netzstecker erst nach Abschluss der Montage in die Steckdose. Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker nach der Montage des Geräts zugänglich ist.

- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem autorisierten Kundenservice oder einer gleichermaßen qualifizierten Person ausgetauscht werden, um Gefahren durch elektrischen Strom zu vermeiden.
- Überschreiten Sie nicht die maximale Beladungsmenge von 8 kg (siehe Kapitel „Programmübersicht“).
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Teile davon mit industriellen Chemikalien verschmutzt sind.
- Wischen Sie die um das Gerät ggf. angesammelten Flusen und/oder Verpackungsrückstände weg.
- Benutzen Sie das Gerät niemals ohne Sieb. Reinigen Sie das Flusensieb vor oder nach jedem Gebrauch.
- Trocknen Sie keine ungewaschenen Wäschestücke im Trockner.
- Wäschestücke, die mit Speiseöl verschmutzt sind oder die mit Aceton, Alkohol, Kerosin, Fleckentfernern, Terpentin und Wachsentfernern behandelt worden sind, müssen vor dem Trocknen in dem Wäschetrockner in heißem Wasser und zusätzlichem Waschmittel gewaschen werden.
- Artikel wie Schaumgummi (Latexschaumgummi), Duschhauben, imprägnierte Textilien, gummibeschichtete Wäschestücke, Kleider oder Kissen mit Schaumgummipolstern dürfen in dem Gerät nicht getrocknet werden.
- Weichspüler oder ähnliche Produkte dürfen nur entsprechend den Herstelleranweisungen benutzt werden.
- Entfernen Sie alle Gegenstände aus der Wäsche, die eine Entzündungsquelle darstellen könnten, z. B. Feuerzeuge oder Streichhölzer.
- **WARNUNG:** Wenn Sie den Wäschetrockner vor dem Ende des Trockengangs anhalten müssen, entnehmen Sie sofort die gesamte Wäsche und breiten Sie diese zur Wärmeableitung aus.

- Schalten Sie das Gerät immer aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Reinigungsarbeiten durchgeführt werden.

## 2. SICHERHEITSANWEISUNGEN

### 2.1 Installation

- Entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial.
- Montieren Sie ein beschädigtes Gerät nicht und benutzen Sie es nicht.
- Halten Sie sich an die mitgelieferte Montageanleitung.
- Seien Sie beim Umsetzen des Gerätes vorsichtig, da es sehr schwer ist. Tragen Sie stets Sicherheitshandschuhe und festes Schuhwerk.
- Das Gerät darf nicht an einem Ort aufgestellt oder verwendet werden, an dem die Temperatur unter 5 °C absinken oder auf über 35°C steigen kann.
- Der Bodenbereich, auf dem das Gerät aufgestellt wird, muss eben, stabil, hitzebeständig und sauber sein.
- Stellen Sie sicher, dass die Luft zwischen dem Gerät und dem Boden zirkulieren kann.
- Das Gerät muss stets in aufrechter Lage transportiert werden.
- Die Geräterückseite muss gegen eine Wand zeigen.
- Überprüfen Sie den waagrechten Stand des Geräts mit einer Wasserwaage, wenn es an seinen endgültigen Platz gestellt wird. Richten Sie es gegebenenfalls mit den Schraubfüßen entsprechend aus.

### 2.2 Elektrischer Anschluss



#### **WARNUNG!**

Brand- und Stromschlaggefahr.

- Das Gerät muss geerdet sein.
- Stellen Sie sicher, dass die Daten auf dem Typenschild mit den elektrischen Nennwerten der Netzspannung übereinstimmen.
- Schließen Sie das Gerät nur an eine ordnungsgemäß installierte Schutzkontaktsteckdose an.

- Verwenden Sie keine Mehrfachsteckdosen oder Verlängerungskabel.
- Ziehen Sie nicht am Netzkabel, wenn Sie das Gerät von der Stromversorgung trennen möchten. Ziehen Sie stets am Netzstecker.
- Fassen Sie das Netzkabel oder den Netzstecker nicht mit nassen Händen an.
- Das Gerät entspricht den EC-Richtlinien.

### 2.3 Verwendung



#### **WARNUNG!**

Verletzungs-, Stromschlag-, Brand-, Verbrennungsgefahr sowie Risiko von Schäden am Gerät.

- Dieses Gerät ist ausschließlich zur Verwendung im Haushalt bestimmt.
- Trocknen Sie keine beschädigten (zerrissenen/ausgefranst) Wäschestücke mit Wattierungen oder Füllungen im Gerät.
- Trocknen Sie nur Textilien, die im Wäschetrockner getrocknet werden dürfen. Beachten Sie die Pflegehinweise auf dem Textiletikett.
- Für Wäsche, die mit einem Fleckenentferner behandelt wurde, muss vor dem Trocknen ein zusätzlicher Spülgang durchgeführt werden.
- Das Kondensat/destillierte Wasser darf nicht getrunken oder für das Zubereiten von Speisen verwendet werden. Dies kann bei Mensch und Tier gesundheitliche Schäden hervorrufen.
- Setzen oder stellen Sie sich niemals auf die geöffnete Gerätetür.
- Trocknen Sie keine tropfnassen Wäschestücke im Wäschetrockner.

## 2.4 Reinigung und Pflege



### WARNUNG!

Verletzungsgefahr sowie Risiko von Schäden am Gerät.

- Reinigen Sie das Gerät nicht mit Wasserspray oder Dampf.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, feuchten Tuch. Verwenden Sie ausschließlich Neutralreiniger. Benutzen Sie keine Scheuermittel, scheuernde Reinigungsschwämmchen, Lösungsmittel oder Metallgegenstände.

- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und von der Wasserversorgung.
- Schneiden Sie das Netzkabel in der Nähe des Geräts ab, und entsorgen Sie es.
- Entfernen Sie das Türschloss, um zu verhindern, dass sich Kinder oder Haustiere in der Trommel einschließen.
- Entsorgen Sie das Gerät nach den lokalen Vorschriften zur Rücknahme und Entsorgung von Elektroaltgeräten (WEEE).

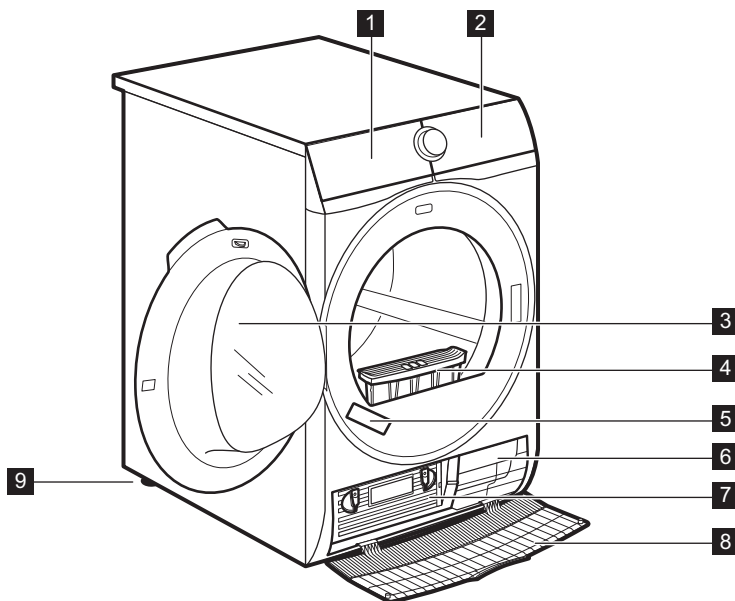
## 2.5 Entsorgung



### WARNUNG!

Verletzungs- und Erstickungsgefahr.

## 3. GERÄTEBESCHREIBUNG



1 Behälter

2 Bedienfeld

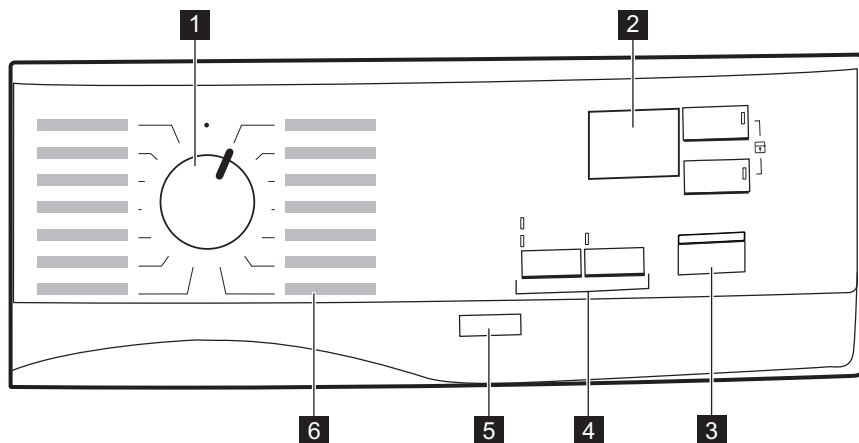
3 Gerätetür

4 Sieb

- 5 Typenschild
- 6 Lüftungsschlitze
- 7 Kondensatordeckel
- 8 Kondensatorabdeckung
- 9 Schraubfüße

**i** Für eine einfachere Beladung und Montage lässt sich der Türanschlag wechseln. (Siehe separates Merkblatt.)





## 4. BEDIENFELD



























- 1 Programmwahlschalter
- 2 Display
- 3 Taste Start/Pause (/Pauze)
- 4 Optionen
- 5 Taste Ein/Aus (Aan/Uit)
- 6 Programme






### 4.1 Display




Symbol auf dem Display	Symbolbeschreibung
30' 20h	Auswahl der Zeitvorwahl (30 Min. - 20 Std.)
1 : 50	Anzeige der Programmdauer
	Anzeige: <i>Wasserbehälter leeren</i>
	Anzeige: <i>Sieb reinigen</i>
	Anzeige: <i>Kondensator prüfen</i>
	Die Kindersicherung ist eingeschaltet
10' 2 : 00	Auswahl des Zeitprogramms (10 Min. - 2 Std.)

## 5. PROGRAMME (PROGRAMMA)


Programme (Programma)	Beladung <sup>1)</sup>	Eigenschaften/Pflegesymbol
<b>Baumwolle (Katoen)</b>		
Extratrocken (Extra Droog)	<b>8 kg</b>	Trockengrad: Extra Trocken. /  
Schrantrocken + (Kastdroog +)	<b>8 kg</b>	Trockengrad: Schrantrocken + /  
 <sup>2)</sup> Schrantrocken (Kastdroog)	<b>8 kg</b>	Trockengrad: Schrantrocken /  
Bügelrocken (Strijkdroog)	<b>8 kg</b>	Trockengrad: Bügelrocken. /  
<b>Mischgewebe (Synthetica) und Mix</b>		
Extratrocken (Extra Droog)	<b>3,5 kg</b>	Trockengrad: Extra Trocken. /   
Schrantrocken (Kastdroog)	<b>3,5 kg</b>	Trockengrad: Schrantrocken /   
Bügelrocken (Strijkdroog)	<b>3,5 kg</b>	Trockengrad: Bügelrocken. /   
Mix	<b>3 kg</b>	Koch-/Buntwäsche und pflegeleichte Wäsche. /   
Feinwäsche (Fijne Was)	<b>3 kg</b>	Empfindliche Wäschestücke. /   

Programme (Programma)	Beladung <sup>1)</sup>	Eigenschaften/Pflegesymbol
Bettwäsche (Beddengoed)	3 kg	Bettwäsche, wie Einzel-/Doppelbettlaken, Kopfkissen, Bettbezüge, Tagesdecken. / 
Daunen (Dekbed)	3 kg	Bettdecken in Normal- oder Übergröße und Kopfkissen (mit Feder-, Daunen- oder synthetischer Füllung). / 
Jeans	8 kg	Freizeitkleidung wie Jeans oder Sweatshirts mit unterschiedlicher Materialstärke (z. B. am Kragen, an den Manschetten und Nähten). / 
Sportkleidung (Sportkleding)	2 kg	Sportbekleidung, dünne und leichte Gewebe, Mikrofaser, Polyester. / 
Zeitwahl (Tijd)	5 kg	Bei diesem Programm können Sie die Option Zeitwahl (Tijd) verwenden, und die Programmdauer einstellen. Die Trocknungszeit sollte der Beladung entsprechen, z.B. 2 Stunden für 5 kg Baumwollwäsche. / 

1) Die Angabe des maximalen Gewichts bezieht sich auf trockene Wäsche.

2) Das Programm  Baumwolle (Katoen) Schranktrocken (Kastdroog) ECO ist gemäß der Verordnung der Kommission EU Nr. 392/2012 das „Standard-Baumwollprogramm“. Es eignet sich zum Trocknen normaler nasser Baumwolltextilien und ist in Bezug auf den Energieverbrauch für das Trocknen von nasser Baumwollwäsche am effizientesten.

## 5.1 Programm- und Optionsauswahl


Programme <sup>1)</sup>	Option (Opties)			
	Schon (Delicaat)	Schon Plus (Delicaat Plus)	Knitterschutz (Anti-kreuk)	Zeitwahl (Tijd)
Baumwolle (Katoen)				
Extratrocken (Extra Droog)	■	■	■	
Schranktrocken + (Kastdroog +)	■	■	■	
 Schranktrocken (Kastdroog)	■	■	■	
Bügel trocken (Strijkdroog)	■	■	■	
Mischgewebe (Synthetica) und Mix				

Programme <sup>1)</sup>	Option (Opties)			
	Schon (Delicaat)	Schon Plus (Delicaat Plus)	Knitterschutz (Anti-kreuk)	Zeitwahl (Tijd)
Extratrocken (Extra Droog)	■	■	■	
Schrantrocken (Kastdroog)	■	■	■	
Bügelrocken (Strijkdroog)	■	■	■	
Mix			■	
Feinwesche (Fijne Was)			■	
Bettwäsche (Beddengoed)			■	
Daunen (Dekbed)			■	
Jeans	■	■	■	
Sportkleidung (Sportkleding)			■	
Zeitwahl (Tijd)	■	■	■	■

<sup>1)</sup> Sie können zusammen mit dem Programm eine oder mehrere Optionen wählen.

## 5.2 Verbrauchswerte

Programm	U/min/Restfeuchte	Trockenzeit <sup>1)</sup>	Energieverbrauch <sup>2)</sup>
Baumwolle (Katoen) <b>ECO8</b> kg			
☒ Schrantrocken (Kastdroog)	1400 U/min/50%	120 Min.	4,10 kWh
	1000 U/min/60%	139 Min.	4,81 kWh
☒ Bügelrocken (Strijkdroog)	1400 U/min/50%	93 Min.	3,11 kWh
	1000 U/min/60%	110 Min.	3,81 kWh
Baumwolle (Katoen) <b>ECO</b> 4 kg			
☒ Schrantrocken (Kastdroog)	1400 U/min/50%	- Min.	- kWh

Programm	U/min/Restfeuchte	Trockenzeit <sup>1)</sup>	Energieverbrauch <sup>2)</sup>
	1000 U/min/60%	79 Min.	2,52 kWh
Mischgewebe (Synthetica) 3,5 kg			
 Schranktrocken (Kastdroog)	1200 U/min/40%	52 Min.	1,56 kWh
	800 U/min/50%	68 Min.	1,88 kWh

<sup>1)</sup> Bei Teilbeladung ist die Zykluszeit kürzer und das Gerät verbraucht weniger Energie.

<sup>2)</sup> Unsachgemäße Umgebungstemperatur und/oder schlecht geschleuderte Wäsche können die Zykluszeit verlängern und den Energieverbrauch erhöhen.

## 6. OPTIONEN

### 6.1 Schon Plus (Delicaat Plus)

Extraschonendes Trocknen von häufig getragenen Kleidungsstücken bei niedrigerer Temperatur.

### 6.2 Schon (Delicaat)

Schonendes Trocknen von häufig getragenen Kleidungsstücken. Die Temperatur wird bis zum Programmende schrittweise verringert.

Schon (Delicaat) und Schon Plus (Delicaat Plus) können nicht zusammen gewählt werden.

### 6.3 Knitterschutz (Anti-kreuk)

Verlängert die Knitterschutzphase (30 Minuten) am Ende des Trockenprogramms auf bis zu 90 Minuten. Nach der Trocknungsphase dreht sich die Trommel in kurzen Abständen, damit die Wäsche knitterfrei bleibt. Während der Knitterschutzphase kann Wäsche entnommen werden.

### 6.4 Zeitwahl (Tijd)

Für Baumwolle, pflegeleichte Wäsche und Mischgewebe. Damit kann die

Dauer des Trockenprogramms von min. 10 Minuten bis max. 2 Stunden (in Schritten von 10 Minuten) eingestellt werden. Wenn diese Option auf die höchste Stufe gestellt wird, erlischt die Beladungsanzeige.

### 6.5 Zeitvorwahl (Startuitstel)



Ermöglicht die Startverzögerung eines Trockenprogramms um mindestens 30 Minuten und höchstens 20 Stunden.

1. Stellen Sie das Trockenprogramm und die Optionen ein.
2. Berühren Sie die Taste Zeitvorwahl (Startuitstel) wiederholt. Das Display zeigt die Zeitvorwahl an (z.B. 12h, wenn das Programm nach 12 Stunden gestartet werden soll.)
3. Berühren Sie zum Einschalten der Option Zeitvorwahl (Startuitstel) die Taste Start/Pause (/Pauze). Auf dem Display wird angezeigt, wie viel Zeit noch bis zum Programmstart verbleibt.

## 7. VOR DER ERSTEN INBETRIEBNAHME

Vor der ersten Inbetriebnahme:

- Reinigen Sie die Trommel des Wäschetrockners mit einem feuchten Tuch.
- Starten Sie ein 1-Std.-Programm mit feuchter Wäsche.





## 8. TÄGLICHER GEBRAUCH

### 8.1 Vorbereiten der Wäsche

- Schließen Sie die Reißverschlüsse.
- Schließen Sie Bettbezüge.
- Trocknen Sie keine Krawatten oder lose Bänder (z.B. von Schürzen). Binden Sie sie zusammen, bevor Sie ein Programm starten.
- Entfernen Sie alle Gegenstände aus den Taschen.
- Drehen Sie Kleidungsstücke mit einem Innenfutter aus Baumwolle auf links. Das Baumwollfutter muss nach außen zeigen.
- Stellen Sie ein Programm ein, dass sich für die Wäscheart eignet.
- Mischen Sie nicht helle mit dunklen Textilien.
- Achten Sie auf die Auswahl von geeigneten Programmen für

Baumwolle, Trikotwäsche und Strickwaren, um das Einlaufen der Wäsche zu verringern.

- Überschreiten Sie nicht die maximale Beladungsmenge, die im Kapitel Programmübersicht oder auf dem Display angegeben ist.
- Trocknen Sie nur Textilien, die für Wäschetrockner geeignet sind. Beachten Sie das Pflegeetikett der Textilien.
- Trocknen Sie nicht große und kleine Wäschestücke zusammen. Kleine Wäschestücke können sich in den großen verfangen und werden nicht getrocknet.

Pflegeetikett	Beschreibung
	Die Wäsche ist trocknergeeignet.
	Die Wäsche kann bei höheren Temperaturen getrocknet werden.
	Die Wäsche darf nur bei niedrigeren Temperaturen getrocknet werden.
	Die Wäsche ist nicht trocknergeeignet.

### 8.2 Einfüllen der Wäsche

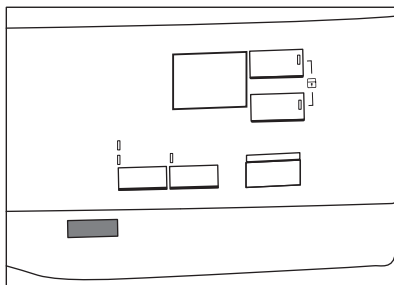


#### VORSICHT!

Achten Sie darauf, dass die Wäsche nicht zwischen der Tür und der Gummidichtung eingeklemmt ist.

1. Ziehen Sie die Gerätetür auf.
2. Füllen Sie die Wäsche Stück für Stück ein.
3. Schließen Sie die Gerätetür.

### 8.3 Einschalten des Geräts

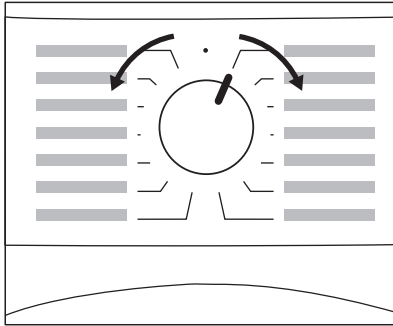


Einschalten des Geräts:

Drücken Sie die Ein/Aus (Aan/Uit)-Taste.

Wenn das Gerät eingeschaltet ist, erscheinen einige Anzeigen auf dem Display.

## 8.4 Einstellen eines Programms



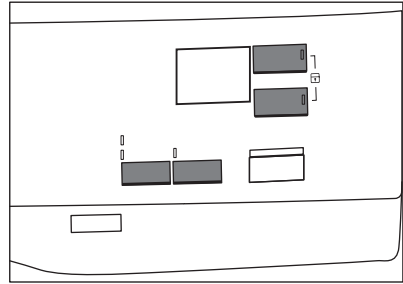
Wählen Sie das gewünschte Programm mit dem Programmwahlschalter aus. Die mögliche Programmdauer erscheint im Display.



Die Trockenzeit, die im Display bei Wahl des Baumwollprogramms angezeigt wird, gilt für eine Beladung von 5 kg und Standardbedingungen. Die tatsächliche Trockenzeit hängt von der Art der Beladung (Menge und Zusammensetzung), der Raumtemperatur und der Feuchtigkeit der Wäsche nach der Schleuderphase ab.

## 8.5 Optionen

Sie können zusammen mit dem Programm eine oder mehrere Optionen wählen.



Drücken Sie zum Ein- und Ausschalten einer Option die entsprechende Taste oder eine Tastenkombination. Das Symbol der Option erscheint auf dem Display und die Kontrolllampe über der Taste leuchtet.

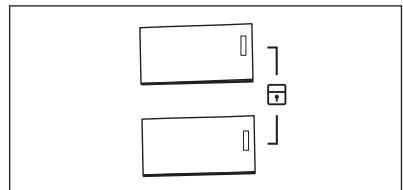
## 8.6 Option Kindersicherung

Die Kindersicherung kann eingeschaltet werden, um zu verhindern, dass Kinder mit dem Gerät spielen. Die Kindersicherung sperrt alle Tasten sowie den Programmwahlschalter (diese Option sperrt nicht die Taste **Ein/Aus (Aan/Uit)**).

Einschalten der Kindersicherung:

- Bevor Sie die Taste **Start/Pause (/ Pause)** berühren - das Gerät startet nicht
- Nachdem Sie die Taste **Start/Pause (/ Pause)** berührt haben - die Programm- und Optionsauswahl ist ausgeschaltet.

### Einschalten der Kindersicherung:

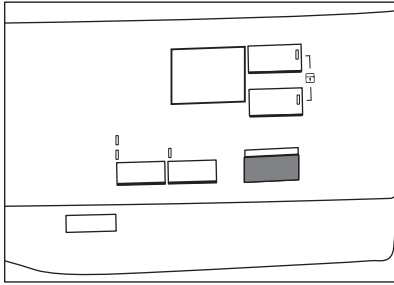


1. Schalten Sie den Wäschetrockner ein.
2. Wählen Sie eines der verfügbaren Programme.
3. Halten Sie zwei Tasten gleichzeitig gedrückt.

Das Symbol  erscheint im Display.

4. Berühren Sie zum Ausschalten der Kindersicherung obige Tasten erneut, bis das Symbol erlischt.

## 8.7 Starten eines Programms



So starten Sie das Programm:

Berühren Sie die Taste **Start/Pause (/ Pause)**.


Das Gerät startet und die Kontrolllampe über der Taste blinkt nicht mehr, sondern leuchtet konstant.

## 8.8 Programmänderung



Ändern eines Programms:

1. Drücken Sie zum Ausschalten des Geräts die Taste Ein/Aus (Aan/Uit).
2. Drücken Sie zum Einschalten des Geräts nochmals die Taste Ein/Aus (Aan/Uit).
3. Wählen Sie ein neues Programm.

## 8.9 Programmende

-  Reinigen Sie das Sieb und leeren Sie den Wasserbehälter nach jedem Trockenprogramm. (Siehe Kapitel REINIGUNG UND PFLEGE)

Nach Abschluss des Trockenprogramms erscheint das Symbol  im Display. Ist die Option Signal (Zoemer) eingeschaltet, ertönt etwa eine Minute lang eine akustische Signalfolge.

-  Wenn Sie das Gerät nicht ausschalten, startet die Knitterschutzphase (nicht bei allen Programmen). Das blinkende Symbol  zeigt an, dass die Knitterschutzphase durchgeführt wird. Während dieser Phase kann Wäsche entnommen werden.

Entnehmen der Wäsche:

1. Halten Sie zum Ausschalten des Geräts die Taste Ein/Aus (Aan/Uit) 2 Sekunden gedrückt.
2. Öffnen Sie die Tür des Geräts.
3. Entnehmen Sie die Wäsche.
4. Schließen Sie die Gerätetür.

# 9. TIPPS UND HINWEISE

## 9.1 Umwelttipp

- Schleudern Sie die Wäsche vor dem Trocknen ausreichend.
- Überschreiten Sie nicht die in der Programmübersicht aufgeführten Füllmengen.
- Reinigen Sie das Sieb nach jedem Trockengang.
- Benutzen Sie keinen Weichspüler für Wäsche, die Sie anschließend in den Trockner geben. Im Wäschetrockner wird die Wäsche automatisch weich.
- Verwenden Sie destilliertes Wasser, wie für Dampfbügeleisen. Reinigen Sie ggf. das destillierte Wasser (z.B.

mit einem Kaffeefilter), um Partikel zu entfernen.

- Verstellen Sie nicht die Lüftungsschlitze am Boden des Geräts.
- Stellen Sie sicher, dass der Aufstellungsort des Geräts gut belüftet ist.

## 9.2 Feineinstellung des Trockengrads

Falls die Wäsche nach dem Trocknen noch feucht ist, können sie den Trockengrad anpassen.

1. Schalten Sie das Gerät ein.

- Wählen Sie eines der verfügbaren Programme.
- Halten Sie die Tasten **Option (Temp)** und **Zeitwahl (Tijd)** gleichzeitig gedrückt.

Das Display zeigt eines der folgenden Symbole an:

- Höchster Trockengrad
- Stärkerer Trockengrad
- Voreingestellter Trockengrad

- Berühren Sie die Taste **Start/Pause (/Pause)** wiederholt, bis der gewünschte Trockengrad angezeigt wird.

Trocken-grad	Symbole im Display	Symbole im Display
Höchster Trockengrad		
Stärkerer Trockengrad		
Voreingestellter Trockengrad		

- Halten Sie zum Speichern der Einstellung die Tasten **Option (Temp)** und **Zeitwahl (Tijd)** gleichzeitig etwa 2 Sekunden gedrückt.

## 9.3 Ausschalten der Behälteranzeige

*Die Anzeige des Wasserbehälters ist werkseitig eingeschaltet. Sie leuchtet am Ende des Trockenprogramms oder während des Programms, wenn der Wasserbehälter voll ist. Wenn der Bausatz zur Ableitung des Kondenswassers installiert ist, wird das Wasser automatisch abgepumpt und die Anzeige kann ausgeschaltet werden.*

Ausschalten der Anzeige:

- Schalten Sie das Gerät ein.
- Wählen Sie eines der verfügbaren Programme.
- Halten Sie die Tasten **Knitterschutz (Anti-kreuk)** und **Zeitwahl (Tijd)** gleichzeitig gedrückt.

Eine von 2 Konfigurationen ist möglich:

- Die Anzeige Behälter (reservoir)

ist eingeschaltet, wenn das

Symbol leuchtet - die Anzeige des Wasserbehälters ist dauerhaft **eingeschaltet**

- Die Anzeige Behälter (reservoir)

leuchtet nicht, wenn das

Symbol leuchtet - die Anzeige des Wasserbehälters ist dauerhaft **ausgeschaltet**

## 10. REINIGUNG UND PFLEGE

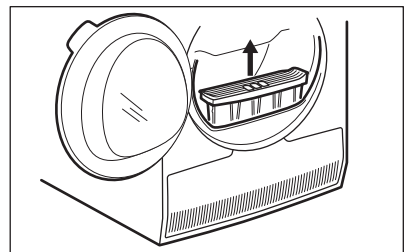
### 10.1 Reinigen des Siebes

Am Ende jedes Programms leuchtet das Symbol *Sieb (filter)* im Display und Sie müssen das Sieb reinigen.

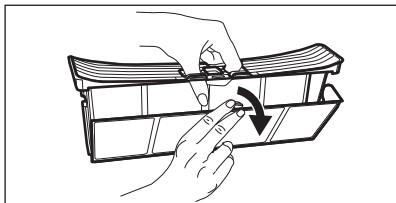
- Das Sieb hält die Flusen während des Trockengangs zurück.

So reinigen Sie das Sieb:

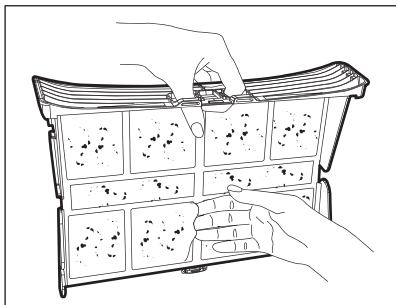
- Öffnen Sie die Tür. Ziehen Sie das Sieb nach oben.



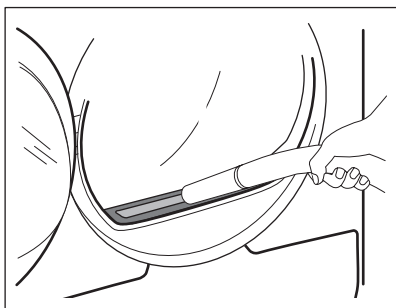
- Öffnen Sie das Sieb.



3. Reinigen Sie das Sieb mit der feuchten Hand.




4. Reinigen Sie das Sieb ggf. mit einem Staubsauger. Schließen Sie das Sieb.
5. Entfernen Sie bei Bedarf Flusen aus der Siebaufnahme und der Dichtung. Hierfür können Sie einen Staubsauger verwenden. Setzen Sie das Sieb in seine Aufnahme ein.



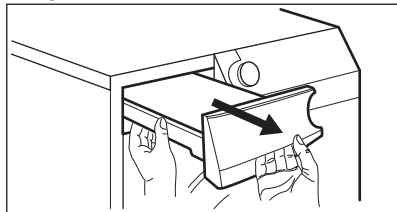
## 10.2 Leeren des Wasserbehälters

Der Kondensatbehälter muss nach jedem Trockengang entleert werden.

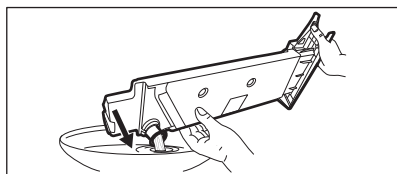
Wenn der Kondensatbehälter voll ist, stoppt das Programm automatisch. Das Symbol , Behälter (reservoir) leuchtet im Display und Sie müssen den Behälter leeren.

So leeren Sie den Behälter:

1. Ziehen Sie den Wasserbehälter heraus und halten Sie ihn waagrecht.




2. Ziehen Sie die Kunststoffverbindung heraus und entleeren Sie das Wasser in ein Waschbecken.



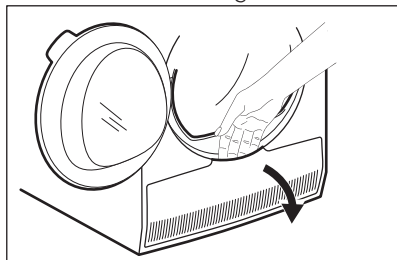
3. Drücken Sie die Kunststoffverbindung wieder ein und setzen Sie den Wasserbehälter wieder in das Gerät.
4. Drücken Sie die Taste Start/Pause (/ Pause), um das Programm fortzusetzen.

## 10.3 Reinigen des Kondensators

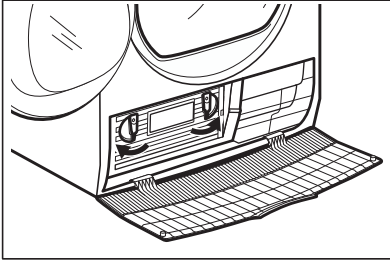
Wenn das Symbol  Kondensator (condensor) im Display blinkt, müssen der Kondensator und sein Fach überprüft werden. Sind sie verschmutzt, reinigen Sie beide.

Prüfung:

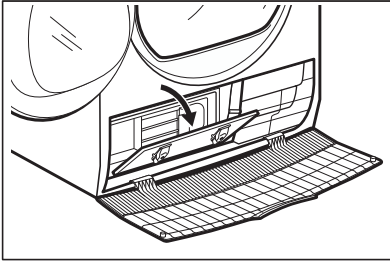
1. Öffnen Sie die Tür.
2. Öffnen Sie die Kondensatorabdeckung.



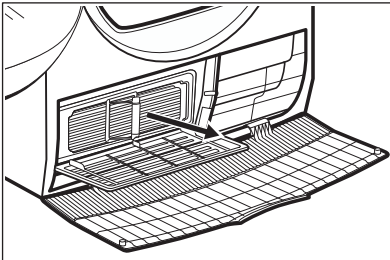
3. Drehen Sie beide Hebel, um den Kondensatordeckel zu entriegeln.



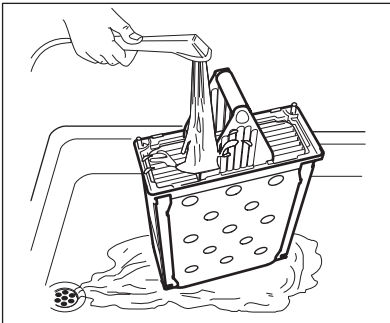
4. Klappen Sie den Kondensatordeckel nach unten.



5. Ziehen Sie den Kondensator am Griff aus dem unteren Fach heraus. Halten Sie den Kondensator waagrecht, um das verbliebene Wasser nicht zu verschütten.



6. Reinigen Sie den Kondensator in senkrechter Lage über einem Becken. Spülen Sie ihn gründlich mit einer Handbrause.



7. Setzen Sie den Kondensator wieder in das untere Fach ein.  
 8. Schließen Sie den Kondensatordeckel.  
 9. Drehen Sie beide Hebel, bis sie einrasten.  
 10. Schließen Sie die Kondensatorabdeckung.

## 10.4 Reinigen der Trommel



### WARNUNG!

Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung von der Stromversorgung.

Verwenden Sie zur Reinigung der Trommelinnenfläche und der Abweiser einen handelsüblichen neutralen Reiniger. Trocknen Sie die gereinigten Flächen mit einem weichen Tuch.



### VORSICHT!

Verwenden Sie zur Reinigung der Trommel keine Scheuermittel oder Metallschwämmchen.

## 10.5 Reinigen des Bedienfelds und Gehäuses

Verwenden Sie zur Reinigung des Bedienfelds und Gehäuses einen handelsüblichen neutralen Reiniger.

Verwenden Sie zur Reinigung ein feuchtes Tuch. Trocknen Sie die gereinigten Flächen mit einem weichen Tuch.




### VORSICHT!


Verwenden Sie keine Möbelreiniger oder Reinigungsmittel, die eine Korrosion des Geräts verursachen können.

## 10.6 Reinigen der Lüftungsschlitze

Beseitigen Sie Flusen aus dem Lüftungsgitter mit einem Staubsauer.

# 11. FEHLERSUCHE

Störung <sup>1)</sup>	Mögliche Ursache	Abhilfe
Der Wäschetrockner funktioniert nicht.	Der Wäschetrockner ist nicht an die Stromversorgung angeschlossen.	Stecken Sie den Stecker in die Steckdose. Kontrollieren Sie die Sicherung der Hausinstallation.
	Die Tür ist offen.	Schließen Sie die Tür.
	Die Ein/Aus (Aan/Uit)-Taste wurde nicht gedrückt.	Drücken Sie die Ein/Aus (Aan/Uit)-Taste.
	Die Start/Pause (/Pauze)-Taste wurde nicht gedrückt.	Berühren Sie die Start/Pause (/Pauze)-Taste.
Nicht zufriedenstellendes Trockenergebnis.	Das Gerät befindet sich im Standby-Modus.	Drücken Sie die Ein/Aus (Aan/Uit)-Taste.
	Es wurde ein falsches Programm eingestellt.	Wählen Sie ein geeignetes Programm. <b>2)</b>
	Das Sieb ist verstopft.	Reinigen Sie das Sieb. <b>3)</b>
	Die Option Trocken+ (Droogtegraad) wurde auf  Bügeltrocknen (Strijkdroog) gestellt. <b>4)</b>	Stellen Sie die Option Trocken+ (Droogtegraad) auf eine höhere Stufe.
	Das Gerät war überladen.	Überschreiten Sie nicht die maximale Füllmenge.
	Die Lüftungsschlitze sind verstopft.	Reinigen Sie die Lüftungsschlitze am Boden des Geräts.
	Schmutz auf dem Feuchtigkeitssensor in der Trommel.	Reinigen Sie die vordere Fläche der Trommel.
	Der Trockengrad war nicht auf die gewünschte Stufe eingestellt.	Stellen Sie den Trockengrad ein. <b>5)</b>
Die Einfülltür schließt nicht	Der Kondensator ist verstopft.	Reinigen Sie den Kondensator. <b>3)</b>
	Das Sieb ist nicht eingerastet.	Setzen Sie das Sieb korrekt ein.
Es ist nicht möglich, das Programm oder die Option zu ändern.	Zwischen der Tür und der Dichtung ist Wäsche eingeklemmt.	Entfernen Sie die eingeklemmten Wäschestücke und schließen Sie die Tür.
	Nach dem Programmstart kann das Programm oder die Option nicht geändert werden.	Schalten Sie den Wäschetrockner aus und wieder ein. Ändern Sie bei Bedarf das Programm oder die Option.

Störung <sup>1)</sup>	Mögliche Ursache	Abhilfe
Es kann keine Option gewählt werden. Es ertönt ein akustisches Signal.	Die Option, die Sie einschalten möchten, lässt sich nicht mit dem ausgewählten Programm kombinieren.	Schalten Sie den Wäschetrockner aus und wieder ein. Ändern Sie bei Bedarf das Programm oder die Option.
Auf dem Display erscheint eine unerwartete Dauer.	Die Dauer des Trockenprogramms wird entsprechend der Wäschemenge und der Restfeuchte berechnet.	Dies geschieht automatisch - das Gerät funktioniert ordnungsgemäß.
Ein Programm ist inaktiv.	Der Wassertank ist voll.	Leeren Sie den Wassertank und drücken Sie die Start/Pause (/ Pause)-Taste. <sup>3)</sup>
Das Trockenprogramm ist zu kurz.	Die Wäschemenge ist nicht ausreichend.	Wählen Sie ein Zeitprogramm. Die Zeitdauer ist entsprechend der Wäschemenge einzustellen. Wir empfehlen für ein Wäschestück oder eine kleine Wäschemenge kurze Trockenzeiten einzustellen.
	Die Wäsche ist zu trocken.	Wählen Sie ein geeignetes Zeitprogramm oder einen höheren Trockengrad (z. B.  <i>Extratrocken (Extra Droog)</i> )
Der Trockengang ist zu lang <sup>6)</sup>	Das Sieb ist verstopft.	Reinigen Sie das Sieb.
	Das Gerät ist überladen.	Überschreiten Sie nicht die maximale Füllmenge.
	Die Wäsche wurde nicht genug geschleudert.	Schleudern Sie die Wäsche gut in der Waschmaschine.
	Die Raumtemperatur ist zu niedrig oder zu hoch; es handelt sich nicht um eine Gerätestörung.	Stellen Sie sicher, dass die Raumtemperatur zwischen +5 °C und +35 °C beträgt. Die optimale Raumtemperatur für die besten Trocknungsergebnisse liegt zwischen 19 °C und 24 °C.

<sup>1)</sup> Das Display zeigt eine Fehlermeldung an (z. B. **E51**): Schalten Sie den Wäschetrockner aus und wieder ein. Wählen Sie ein neues Programm. Berühren Sie die Start/Pause-Taste. Funktioniert das Gerät nicht, wenden Sie sich an den Kundendienst und geben Sie den Fehlercode an.

<sup>2)</sup> Lesen Sie die Programmbeschreibung - siehe Kapitel PROGRAMME.

<sup>3)</sup> Siehe Kapitel *REINIGUNG UND PFLEGE*.

<sup>4)</sup> Nur Trockner mit der Option Trocken+ (Droogtegraad).

<sup>5)</sup> Siehe Kapitel *TIPPS UND HINWEISE*.

<sup>6)</sup> Hinweis: Nach maximal 5 Stunden wird der Trockengang automatisch abgebrochen.

## 12. TECHNISCHE DATEN

Höhe x Breite x Tiefe	850 x 600 x 630 mm (max. 640 mm)
Max. Tiefe bei geöffneter Gerätetür	1100 mm
Max. Breite bei geöffneter Gerätetür	950 mm
Einstellbare Höhe	850 mm (+ 15 mm - FußEinstellung)
Trommelvolumen	118 l
Maximale Beladungsmenge	<b>8 kg</b>
Spannung	230 V
Frequenz	50 Hz
Schallleistungspegel	65 dB
Gesamtleistungsaufnahme	2800 W
Energieeffizienzklasse	<b>B</b>
Energieverbrauch beim Standard-Baumwollprogramm bei voller Beladung. <sup>1)</sup>	<b>4,81 kWh</b>
Energieverbrauch beim Standard-Baumwollprogramm bei Teilbeladung. <sup>2)</sup>	<b>2,52 kWh</b>
Jährlicher Energieverbrauch <sup>3)</sup>	560,50 kWh
Leistungsaufnahme im Ein-Zustand <sup>4)</sup>	0,05 W
Leistungsaufnahme im Aus-Zustand <sup>4)</sup>	0,05 W
Einsatzgebiet	Haushalt
Zulässige Umgebungstemperatur	+5 °C bis +35 °C
Die Schutzverkleidung gewährleistet einen Schutz gegen das Eindringen von festen Fremdkörpern und Spritzwasser (Feuchtigkeit), außer an den Stellen, an denen das Niederspannungsgerät keinen Schutz gegen Feuchtigkeit besitzt.	<b>IPX4</b>

<sup>1)</sup> Gemäß EN 61121; bei einer Beladung von 8 kg Baumwolle und einer Schleuderdrehzahl von 1000 U/min.

<sup>2)</sup> Gemäß EN 61121; bei einer Beladung von 4 kg Baumwolle und einer Schleuderdrehzahl von 1000 U/min.

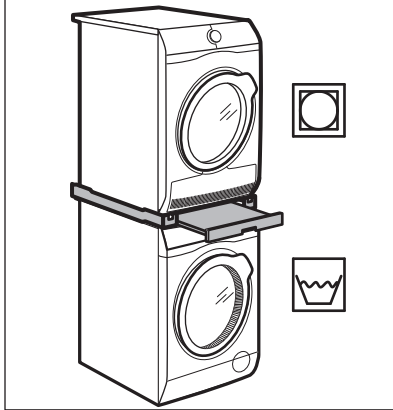
<sup>3)</sup> Jährlicher Energieverbrauch in kWh, ausgehend von 160 Trockenprogrammen mit dem Standard-Baumwollprogramm bei voller Beladung und bei Teilbeladung und beim Verbrauch der energiesparenden Betriebsmodi. Der tatsächliche Energieverbrauch pro Trockenprogramm hängt davon ab, wie das Gerät verwendet wird (VERORDNUNG (EU) Nr. 392/2012).

<sup>4)</sup> Gemäß EN 61121.

Die in der Tabelle oben enthaltenen Informationen erfüllen die Verordnung (EU) 392/2012 der Kommission zur Durchführung der Richtlinie EG/2009/125.

## 13. ZUBEHÖR

### 13.1 Wasch-Trocken-Säule



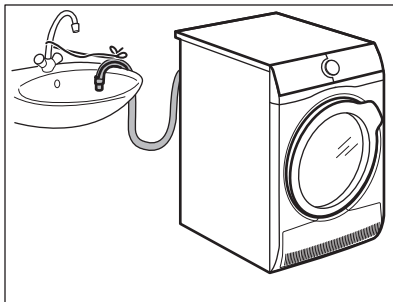
Zubehörbezeichnung: SKP11, STA9

Erhältlich bei Ihrem autorisierten Händler.

Der Bausatz Wasch-Trocken-Säule kann nur mit den in der beiliegenden Broschüre aufgeführten Waschmaschinen und Wäschetrocknern verwendet werden. Siehe beiliegende Broschüre.

Lesen Sie die mit dem Zubehör gelieferte Gebrauchsanleitung sorgfältig durch.

### 13.2 Kondensatablauf



Zubehörbezeichnung: DK11.

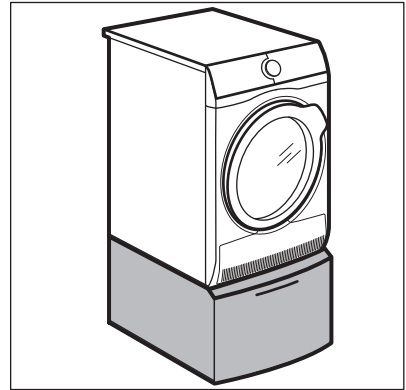
Erhältlich bei Ihrem autorisierten Händler (kann bei einigen Modellen des Wäschetrockners angebracht werden)

Für die Ableitung des Kondenswassers in ein Waschbecken, einen Siphon, einen Gully o. ä.. Nach der Montage wird der Wasserbehälter automatisch geleert. Der Wasserbehälter muss im Gerät bleiben.

Der Schlauch muss mindestens 50 cm und höchstens 100 cm über dem Boden angebracht werden. Der Schlauch darf nicht zu einer Schlaufe geformt werden. Kürzen Sie den Schlauch bei Bedarf.

Lesen Sie die mit dem Zubehör gelieferte Gebrauchsanleitung sorgfältig durch.

### 13.3 Sockel mit Schublade



Zubehörbezeichnung: PDSTP10, E6WHPED2.

Erhältlich bei Ihrem autorisierten Händler.

Das Gerät steht höher und die Be- und Entladung ist einfacher.

Die Schublade kann zur Aufbewahrung von Wäsche benutzt werden, z. B. für Handtücher, Reinigungsmittel usw.

Lesen Sie die mit dem Zubehör gelieferte Gebrauchsanleitung sorgfältig durch.


# 14. PRODUKTDATENBLATT GEMÄSS EU-VERORDNUNG 1369/2017


Produktdatenblatt	
Warenzeichen	AEG
Modellkennung	T6DBK82P, PNC916098483
Nennkapazität in kg	8
Abluft- oder Kondensationswäschetrockner	Kondensator (Wärmetauscher)
Energieeffizienzklasse	B
Energieverbrauch in kW/Jahr auf der Grundlage von 160 Trocknungszyklen für das Standard-Baumwollprogramm bei vollständiger Befüllung und Teilbefüllung sowie des Verbrauchs der Betriebsarten mit geringer Leistungsaufnahme. Der tatsächliche Energieverbrauch je Zyklus hängt von der Art der Nutzung des Geräts ab.	560,50
Wäschetrockner mit Automatik oder Wäschetrockner ohne Automatik	Automatisch
Energieverbrauch des Standard-Baumwollprogramms bei vollständiger Befüllung in kWh	4,81
Energieverbrauch des Standard-Baumwollprogramms bei Teilbefüllung in kWh	2,52
Leistungsaufnahme im Aus-Zustand in W	0,05
Leistungsaufnahme im nichtausgeschalteten Zustand in W	0,05
Dauer de unausgeschalteten Zustands in Minuten	10
Das „Standard-Baumwollprogramm“, das bei vollständiger Befüllung und Teilbefüllung das Standardtrocknungsprogramm ist jenes, auf das sich die Informationen auf dem Etikett und im Datenblatt beziehen; dieses Programm ist zum Trocknen normaler nasser Baumwolltextilien geeignet und in Bezug auf den Energieverbrauch für Baumwolle am effizientesten	
Gewichtete Programmdauer des Standard-Baumwollprogramms bei vollständiger Befüllung und Teilbefüllung	105
Programmdauer des „Standard-Baumwollprogramms bei vollständiger Befüllung in Minuten	139
Programmdauer des „Standard-Baumwollprogramms bei vollständiger Befüllung in Minuten	79

Kondensationseffizienzklasse auf einer Skala von G (geringste Effizienz) bis A (höchste Effizienz)	B
durchschnittliche Kondensationseffizienz und des Standard-Baumwollprogramms bei vollständiger Befüllung als Prozentsatz	81
Durchschnittliche Kondensationseffizienz und des Standard-Baumwollprogramms bei Teilbefüllung als Prozentsatz	81
Gewichtete Kondensationseffizienz für das „Standard-Baumwollprogramm bei vollständiger Befüllung und Teilbefüllung“	81
Schalleistungspegel in dB	65
Einbaugerät J/N	Nein

Die in der Tabelle oben enthaltenen Informationen erfüllen die Verordnung (EU) 392/2012 der Kommission zur Durchführung der Richtlinie EG/2009/125.

## 15. UMWELTTIPPS

Recyceln Sie Materialien mit dem Symbol . Entsorgen Sie die Verpackung in den entsprechenden Recyclingbehältern. Recyceln Sie zum Umwelt- und Gesundheitsschutz elektrische und elektronische Geräte. Entsorgen Sie

Geräte mit diesem Symbol  nicht mit dem Hausmüll. Bringen Sie das Gerät zu Ihrer örtlichen Sammelstelle oder wenden Sie sich an Ihr Gemeindeamt.



[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)



136955971-A-012019



**AEG**